LA PROTESTA

(PORTE PAGO)

DIARIO DE LA MAÑANA

ALBERTO GHIRALDO
DIRECTOR

JUAN CREAGHE
ADMINISTRADOR

Oficinas: Córdoba 359
¡Unión Telef. 1297 Avenida

Domingo 5 de Febrero de 1905

Buenos Aires, Año IX, Núm. 521

NOTA DEL DIA.

LA PATRULLA

Sintió, de pronto, pasos á lo lejos
Adentro de la sombra. Eran de un grupo
De hombres callados que hacia él venían,
Y al trance en orden y á compás movían...
Vittorio en su deliquio, al aun fijara
En ellos la atención, el los reflejos
Que una luz arrancara á los fusiles,
De temor é inquietud no le llenara
Y de ansia de correr. Mas no era tiempo
De pensar sin ser visto; si escapara
De seguro corriendo.

—¡A ver, amigo!
Dijo un hombre del grupo, que á Vittorio
Con viveza llegó:

—¡La papeleta!
Casi sin comprender:

—¡Soy italiano!...
El joven contestó.

— Pero lo digo
Que muestre de una vez la papeleta!
Con el apuro bolsiqueaba en vano
Ayudado Vittorio y le decía
Que pronto le iba á ver: que él probaría
Como lo dijo ya, que era italiano.

—¡Qué italiano ni qué!... ¡Gringo trompeta!
Con torpeza gritó y echóle mano,
El Cabo, al chaquetón:

—¡Su papeleta
O marche de una vez!

No descansaba
Vittorio, aun, que en las desiertas calles
De la ciudad, corriéraise peligro.
En casa del patrón ya le dijeron
Que si algún mal encuentro le llegaba
A ocurrir, presentase la libreta
Que en la oficina consular le dieron
Y que él consigo sin cesar llevaba.
Al fin, ya más calmado, en sus bolsillos
Dió con lo que buscaba.

Le rodearon
Los hombres del rondín. Sacó, Vittorio,
Dos sobres con dos cartas: un librito
Y el pliego de papel, que desdoblaron
Debajo de un farol los soldadotes,
Cual si chancearan.

—¡El papel es viejo
Y aquí no hay luz pa comprender lo escrito!
Dijo un parno, frunciendo el entrocejo,
Descubriendo sus malas intenciones
En la mirada de través.

—¡Canejo!
¡Si usté no sabe lor Cabo Rejones
(Gruñó el Sargento con su voz cascada)
Como quió que haya luz? Y con zarpada
De un aguará bien propia, el documento
De pronto arrebató.

—¡Ay! Hermanito...
¡Se me rompió el papel (ojo contento
Haciendo mil pedazos de Vittorio
La papeleta, que arrojó al momento
Y pisotró entre el barro).

Dando un grito
De indignación, echóse casi loco
Vittorio contra el bárbaro, y vengara
De seguro la afrenta y salvajismo
Del soldadote audaz, si cuatro brazos
Sobre él, veloces, juntos no cayeran
Y sus pobres espaldas no sintieran
El ardor de tundentes cintarazos.

* *

Cuatro cuadras de allí, para escarmiento,
Ya estaba á su pesar el inmigrante
(Tal, al menos, jurábalo el sargento)
Del *latón nacional* con el uniforme
Sobalito y curado como un guante
Ocho ó diez veces más volvió la escena
Con poca variación á repetirse
Durante aquella marcha escandalosa,
Que la noche, indignada, parecía
Cubrir por el derecho y la hidalguía
Con su estrellada capa misteriosa.
Si preguntabs, y con razón, Vittorio:
—¿Por qué rompió el papel?

—No rompió nada
Callate, caramba! porque él al fúdo...
Contestaba el sayón de la mirada
De asesino.—¡Sabés? Aquí no hay cónsul:
Ni manda aquí más sasiete que el Sargento
Que te ha planchao... Y ya sabés, si acaso,
Que esta lata mohosa, es el unguento
Que te viá untar na que marqués el paso.
Un tan rejante y bárbaro argumento
Hizo callar á Vittorio. Hombre ninguno
Jamás le castigó. Mordióse el labio
Hasta sacarse sangre, y el agravio
De la inicua expresión, más lastimóle
Que lo hicieran los vivos cintarazos
Que con el sable aquel sayón pególe.
El Sargento, riendo como á hachazos,
La ronca al escuchar de su sequnito
De este modo exclamó:—Cabo Rejones,
Mejor ha hablao que don Adolfo Alsina!
Si toda esta gascurria se imagina
Que aquí se van á estar de señoronas
Mientras nos vemos á cucrear por ellos...
Mirá... ¡sarnoko! Caminá callado...
Y da gracias á Dios no te degüello
Pa que vas á quejarte al Consulado!

—Callesé, (dijo hablando en el oido
Del inmigrante, un alto compatriota
Que iba también marchando hacia adelante
De aquel grupo soez) no se exespere...
Más bien hay que tomarlo á la chacota:
¿Cómo pelear con lo imposible quiere?
¡Es que aquello era aire! ¡Pobre Vittorio!
Iba á hacer matar, cuando su vida
Se hallaba de ilusión y encantos llena.
¿Y matarle, porqué? ¿No era extranjero?
¿Qué le importaba la contienda ajena?
¿Cómo el cielo, al mirar tal injusticia,
No mandaba sus rayos á la tierra?
¿Cómo Nación tan noble, cómo enciera,
Tal ejemplo de infamia y de sevicia?
En tan gran pesadumbre, toda el alma
Del buen Vittorio se llenó de pena
Y derrumbóse, casi, su ventura
Con crudí desgarramiento... Allí en la calma
De la desierta calle misteriosa,
Entre un hondo manchón de sombra obscura
Se levantó una voz:

—¡Alto! ¡Quién vive?
¡Buenos Aires! repuso el gran Sargento
Que maltrató á Vittorio.

—¡Avance el Jefe!
La sombra contestó, con un acento
Inquieto aun... Dos voces se escucharon:
Luego, confusamente, en la tinieblа
La marcha se siguió...Los que avanzaron
Pudieron percibir en media calle
Dos carretas de bueyes, que, volcadas,
Estaban de trincheras preparadas;
Y un pelotón de gente con fusiles
Tras ellas agrupado. En un momento
En el cuartel, el grupo en movimiento
Ya entonces se encontró.

Todos pasaron
(Cuando dieron razón á otro: ¡Quien vive!)
Por la franqueada puerta, y se encontraron
Do un corralón en la desierta cancha
Que entre un silencio de temor cruzaron...
Precedidos de un trompa, la puerta ancha
Del inmenso galpón abrir hicieron;
Y á la luz de un fogón, en torno vieron
Varios cientos de hombres que dormían
Entre el polvo tirados. Sus fusiles
Apoyados al muro se velan;
Y en el alero un grupo silencioso
Como de gentes á morir dispuestas,
Tomaba mate...

Entonces:

—¡Cabo cuarto!
¡Recibame esos hombres! Dijo á gritos
Un seco Capitán.

Y al poco rato
Entre otros, que dormían cual bandidos,
Arrumbado, Vittorio, allí en el suelo
Sobre un mandil de postilente lona,
Encomendaba su alma y su persona
A toditos los ángeles del cielo...

FRANCISCO SOTO Y CALVO.

TELEGRAMAS

Guerra Ruso-Japonesa

De Tokio llegan despachos transmitiendo los rumores que circulan allí, acerca de una gran derrota infligida al ejército ruso.

Asegúrase que después de dos días de combates encarnizados entre las tropas del centro ruso y el ejército del general Oku, éste forzó las líneas moscovitas é inició un movimiento envolvente hacia la derecha que obligó al general Kuropatkin á ordenar precipitadamente la retirada.

Los despachos de San Petersburgo no mencionan este hecho de armas.

La legación japonesa ha manifestado que no tiene aun confirmación oficial de la derrota de los rusos, pero se admite la posibilidad de ese hecho.

—Telegrafian de San Petersburgo que han llegado á Kharbin seis trenes con heridos rusos caídos en los combates de Hukotai.

Entre los heridos se encuentran tres coroneles, cuatro mayores; 32 capitanes y 62 oficiales.

Muchos de los soldados y varios oficiales fallecieron durante el viaje de Mukden á Kharbin.

—De Colombo (isla de Ceylan) telegrafian que ha llegado allí, esta mañana el general Stoessel.

Entrevistado por diversos periodistas sobre la caída de Port Artur, afirmó Stoessel que esa plaza no se ha rendido prematuramente á las fuerzas japonesas como le pretenden varios críticos militares.

—Del cuartel general del ejército de Oku, telegrafian con fecha de ayer, que se nota nuevamente gran actividad en la derecha del ejército de Kuropatkin.

El enemigo volvió á atacar las posiciones japonesas de Heihoutai pero fué rechazado abandonando 170 muertos.

Los telegramas agregan que un violento bombardeo continúa á lo largo de toda la izquierda japonesa.

ESPAÑA

El gobierno, según se afirma en las altas esferas oficiales, formará un presupuesto de reorganizaciones y no de liquidación, atrihuyendo los créditos adecuadamente y aumentando el material de todas las ramas de la administración, pero dentro del límite de las consignaciones actuales.

—Se gestiona en Bilbao, la realización de una exposición de artes é industrias artísticas, aplicadas á las edificaciones obreras.

ITALIA

Por los datos oficiales publicados ayer, se sabe que durante los siete últimos meses, las entradas del país han aumentado en unos 27 millones de liras comparativamente á los del mismo período del año anterior.

RUSIA

De Kafarinoslav comunican que los obreros de esta ciudad se han declarado también en huelga.

SOCIALISMO Á LA VIOLETA

La Vanguardia, el órgano de los que por medio de la esclavización de las clases proletarias aspiran al poder, ha venido á atacarnos de frente por lo que hemos dicho respecto á las derrotas sufridas por el *partido* socialista en Italia; deja á un lado los convencionalismos del ideal y pasa á llamarnos *adversarios*. Plácenos así; nos satisface ver caído el antifaz y puesto el rostro al descubierto.

Si nosotros, que luchamos apenas por el bienestar de las clases operarias, tenemos por adversarios á los hombres de *La Vanguardia*, vienen ellos mismos á confesar que sus aspiraciones son muy otras y que no les guía en absoluto el afán de mejorar las condiciones de aquéllos que les dan sus votos. Si *La Vanguardia* es adversario nuestro, prueba que ese periódico tiene otras miras que las de procurar el bienestar económico y el mejoramiento de las condiciones en que vive el obrero.

La estadística de los electores socialistas y con la que pretenden deslumbrar al mundo es lo que nos sirve de base para nuestras afirmaciones. 6.295.374 votos socialistas en el mundo representaan, ó por lo menos deben de representar, otros tantos hombres, convencidos de su ideal, dispuestos á luchar por él; pues bien ó esos hombres no existen, ó ellos son unos simples *carneros* obedientes á la voz del pastor, porque ¿dónde están las obras de esos hombres? dónde las ventajas económicas, las mejoras sociales conseguidas por esos seis millones de votos? Una de dos: ó esos hombres no existen, ó la eficacia del parlamentarismo como arma de combate es inútil.

Circunscribiéndonos á Italia, decía el *adversario* que no fué una derrota, por cuanto á las urnas acudieron mayor número de electores que en elecciones anteriores, y que derrotas de esas quisiera el partido socialista todos los días. ¡Buen provecho le haga!... ¡Tantos electores, tantos votos y ni un diputado á las cámaras!

El hecho de que Turati, el moderado, haya sido también derrotado, prueba que lo que el proletariado quiere es ir á la lucha, pero por medios muy diferentes que los que en práctica pone el socialismo.

Esos seis millones de cerebros, esa multitud de brazos y de conciencias hubieran sido bastante para provocar el advenimiento de una nueva época social; no lo han hecho, ¿por qué? porque su energía ha sido llevada al estanque del parlamentarismo en vez de dejarla correr, libre y altiva, por las cascadas de la rebeldía.

La obra del socialismo ha sido y es, una obra de aburguesamiento de las fuerzas proletarias, esta es la verdad.

¿Entre la república y la monarquía, dicen ellos, no podemos ocultar nuestra simpatía por la primera? , cuando todo el mundo sabe que nada puede esperar de una ni de otra, que ambas conducen á la misma abyección, á la misma muerte.

La doctrina socialista, de que los anarquistas—ó los que hoy se llaman así—son los únicos representantes; hace, sí, cada día más progresos en el alma universal; empero, retrograda, muere, la doctrina legalitaria, parlamentaria, arrivista, con la que media docena de gobernantes *manqués*, pretenden dominar al pueblo.

Entre la democracia francesa y la autocracia rusa el anarquismo no hace comparaciones, porque ambas son formadas por la misma podredumbre, por el mismo cieno. El pueblo que fué ametrallado en Francia ó en la Argentina, como en Rusia ó en Italia, sabe bien qué puede esperar de los que en la república ven la fórmula definitiva de la organización social.

Para que el socialismo fuese lógico en su proyecto de demoler todos los autoritarismos, debiera de comenzar por combatir la idea republicana, aún más cruél que la monárquica, porque al venir de hijos del pueblo contra el mismo pueblo se convierte en traidora. La monarquía tiene por lo menos un atávico recuerdo de procedencia divina que en su ignorancia le escuda.

Anarquistas... clericales nos apellida el *adversario; socialista á la violeta* es él, él que no acierta siquiera á darnos una definición del socialismo, confundiéndolo con un *arrivismo* cualquiera. Así hace la apología de la república, que tan buenos resultados está dando en la práctica.

Y en lo demás... tan *adversarios* como siempre.

¡Abur, millonario electoral!

PRO LIBERTAD RUSA

CONFEDERACIÓN NACIONAL DE DEPENDIENTES

En vista de los actuales acontecimientos se acordó postergar para el domingo siguiente el levantamiento del estado de sitio el mitin que debía celebrar hoy, apesar de haber obtenido permiso.

El directorio se reunirá hoy á las 2 p. m. para tratar varios asuntos relacionados con el gremio.

Revolución antirrevolucionaria

Otra asonada, otro motín, otra revuelta, á la cual son arrastrados músculos y cerebros, engañados por los sempiternos despachados, que á sus ambiciones sacrifican hombres y pueblos, sin remordimientos, sin escrúpulos, sin miramientos ni respetos humanos.

¿Qué pretenden los dirigentes de la asonada de ayer, á la que pomposamente, y para encubrir raquíticas aspiraciones pretenden llamar revolución? ¿Derrocar á Quintana? ¿Sustituir y elevar á otro? ¿Y qué? ¿Qué le importa al pueblo sufriente, este juego de damas, esta tira y afloja, este quitate tú, que yo quiero ponerme? ¿Qué gana el pueblo con Roca, con Quintana ó con el moro Muza? Nada gana; pero pierde, sí, mucho; pierde, cuando se interesa, cuando lucha para tales cosas, porque esas energías, se malgastan, se van por válvulas que no son salvadoras, por orientes que desconciertan.

Del término revolución se ha abusado mucho, en otros tiempos; hoy, ya no es revolución el hecho de cambiar un ministerio por otro, un presidente ó un emperador por nuevos emperadores y presidentes, aunque esta cambio cueste sangre, cuesta energías; nó, la revolución no se nombra tal por el número de víctimas que acarrea, sinó por el cambio que haya habido operar en las instituciones sociales que en un momento histórico predominan y empujan la sociedad á una nueva fórmula de vida, producto de una evolución más ó menos lenta y realizada revolucionariamente.

Todo lo demás es simple polichinelismo, del cual no participaremos jamás; únicamente sí, llevaremos nuestra propaganda honda y realmente revolucionaria al seno de las masas obreras, desheredadas, maltratadas, ultrajadas por la propotencia capitalista, aunque ésta se denomine *radical ó socialista legalitaria*. Nosotros queremos y lucharemos por una revolución económica y una libertad política absoluta.

Algún diario habló de elementos obreros que se adherían ó contribuían al presente movimiento. Inexacta es esa afirmación. El elemento obrero se aleja hoy y más cada día de esos simulacros, sangrientos, que no rozan la superficie de la constitución social, y ellos, los valientes productores, están evolucionando en el sentido de la única revolución, la económica, por ende social.

No quiero decir esto que los elementos trabajadores no hayan sido solicitados; antes bien, sí le han sido é insistentemente, como también se ha tratado de convencer á algunos buenos compañeros; pero todo ha sido inútil, pues se ha tropezado con la conciencia bien formada de lo que queremos y buscamos, y ello es diametralmente opuesto á lo que pretenden los políticos de todas las calañas.

En cuanto á la importancia del movimiento podemos afirmar, que los diarios, no nos informan y los que lo hacen, procuran llevar el agua á su molino, señalando el aplastamiento completo de los rebeldes. No hay tal; el pueblo debe saber todo lo que pasa; ya que él es el que ha de pagar los vidrios rotos, bueno y justo es que sepa, que la insurrección no está sólo en Buenos Aires y que en el interior no ha sido dominada, por el contrario domina en varias ciudades importantes, como puede verse en nuestra crónica.

No nos creemos con derecho á callar lo que pasa; como periodistas, debemos dar y damos toda la información que nos sugieren todos los medios que alcanzamos. Si existen cobardías en otros, nosotros no estamos forjados de ese barro, sino de pensamiento, de personalidad que no se amilana por ninguna villana imposición burguesa, venga de donde venga y cuesta lo que nos cuesta.

Así, pues, informamos y juzgamos; puesto que tenemos ojos para ver y pensamiento para juzgar; nuestra integridad personal y periodística no nos permite dejar de anatematizar lo que lo merezca y ensalzar lo que deba serlo: todos los periódicos, cuyo fin no sea un mercantilismo impudente, y traten por consiguiente de ser el portavoz de la opinión deben con nosotros adecionar al pueblo y juzgar con él.

Adelante, pues, los íntegros!

LEVANTAMIENTO RADICAL

NUESTRAS INFORMACIONES

EL MOVIMIENTO TRIUNFA EN CÓRDOBA Y MENDOZA

El gobernador Gaglianeda Segura preso

El vicepresidente capturado

GENESIS DEL MOVIMIENTO

EL ESTADO DE SITIO

UN ÚKASE

A última hora, procedente de fuente segura, nos llegan las sensacionales noticias siguientes que demuestran que la llamada revolución está haciendo progresos.

El pueblo tiene el derecho de saber la verdad y no vamos á imitar la conducta de diarios serviles que publican tan solo datos incompletos y falsificados, los únicos que pueden agradar al gobierno.

Nosotros, como periodistas, tenemos una misión que cumplir y no vamos á abdicarla.

A la obra, pues!

* *

Los sublevados han triunfado de un modo indiscutible en Córdoba y en Mendoza.

En la primera de estas capitales han sido presos el gobernador y el vice-presidente de la República. Por haber tenido la mala suer-

---

PEDRO KROPOTKINE 53

Memorias de un révolucionario

Ouitin me dió en el acto cuatro letras de introducción para otro ruso llamado Nicolás Jorkósky, que pertenecía á ella, y miróme fijamente á la cara, me dijo suspirando: «¡Ya no volveréis más á nuestro lado; os quedaréis con ellos». Y acertó en su pronóstico.

IX

Primero fui á Neuchatel, pasando después una semana ó poco más entre los relojeros de las montañas del Jura; de este modo conocí por primera vez esa famosa Federación del Jura, que durante los primeros años siguientes tan importante papel representó en el desarrollo del socialismo, introduciendo en él el no-gobierno, ó sea la tendencia anarquista.

En el 72, la Federación referida se empeñaba á rebelar contra la autoridad del consejo general de la Asociación Internacional de Trabajadores. Esta tenía esencialmente un carácter obrero, considerándola así los trabajadores y no como partido político. En el Este de Bélgica, por ejemplo, habían introducido en los estatutos una cláusula, en virtud de la cual nadie que no hiciera un trabajo manual podría pertenecer á las secciones, quedando excluídos hasta los capataces.

Los trabajadores eran, sin embargo, federales en principios; cada nación, cada separada región y hasta cada sección local, debía quedar en libertad de desenvolverse según sus deseos; pero los revolucionarios de la clase media de la antiguna escuela, que habían entrado en la Internacional, imbuídos como estaban con la noción de las sociedades secretas centralizadas y organizadas piramidalmente de los pasados tiempos, introdujeron las mismas nociones en la Asociación de los Trabajadores. Además de los consejos federales y nacionales, se nombró uno general con residencia en Londres, destinado á servir como especie de intermediario entre los de las diferentes naciones. Marx y Engels eran los dos inspiradores de éste; pero pronto se cayó en la cuenta de que el mero hecho de formar un organismo central se tornaba en fuente de verdaderas dificultades. No contentándose el consejo general con el papel de centro de correspondencia, intentó dirigir el movimiento, aprobando ó censurando los actos, no sólo de las federaciones locales y secciones, sinó hasta de los mismos individuos. Cuando empezó en París la insurrección de la Commune—no pudiendo hacer los jefes más que adherse á ella, sin poder determinar dónde se hallarían á las veinticuatro horas—el consejo general insistió en querer dirigirla desde Londres; podía dirigir de los acontecimientos, dabs órdenes, favorecía esto á los trabajadores y no como partido político. En el Este de Bélgica, por ejemplo, habían introducido en los estatutos una cláusula, en virtud de la cual nadie que no hiciera un trabajo manual podría pertenecer á las secciones, quedando excluídos hasta los capataces.

Los trabajadores eran, sin embargo, federales en principios; cada nación, cada separada

---

sobre los males de todo gobierno, por democrático que sea su origen. Esta fué la primera chispa del anarquismo, convirtiéndose la Federación del Jura en centro de oposición al consejo general.

* *

La separación entre jefes y obreros, que yo había notado en Ginebra, en el Templo Masónico, no existía en las montañas del Jura: había allí un cierto número de hombres que eran más inteligentes, y en particular más activos que los otros, pero nada más. Jaime Guillaume, una de las personas más ilustradas y cultas que jamás he conocido, era un corrector de pruebas y el encargado de una pequeña imprenta. Siendo tan poco lo que por este concepto ganaba, que tenía que emplear sus noches en traducir novelas del alemán al francés, por las que le pagaban ocho francos por diez y seis páginas!

Cuando llegué á Neuchatel, me dijo que, desgraciadamente, no podía dedicar á hablar con los amigos ni un par de horas siquiera. Aquella tarde se tiraba en dicho establecimiento el primer número de un periódico local, y, además de sus ocupaciones habituales, tuvo que escribir las direcciones de mil sujetos á quienes se habían de enviar los tres primeros números, teniendo que poner él mismo las fajas.

Me ofrecí á ayudarle á escribir aquéllas; pero no fué posible, porque ó eran tomadas de memoria ó estaban escritas en tiras de papel con una letra inintelligible. En vista de lo cual, dijo: «Está bien, volveré más tarde, y mientras yo pongo las fajas me dedicaréis el tiempo que os economizis de ese modo»

Nos entendimos perfecta y mutuamente. Guillaume me dió un fuerte apretón de manos, y ese fué el principio de una amistad estrecha é inquebrantable. Pasamos toda la primera noche en la imprenta; él escribiendo las direcciones, yo pegando las fajas, y un comunalista francés, que era cajista, charlando con nosotros, al mismo tiempo que componía una novela, intercalando en la conversación las sentencias que iba levantando y que él es en alta voz.

«La lucha en las calles—decía, por ejemplo—se hizo muy encarnizada...» «Querida María, yo os amo... «Los trabajadores cesteban furiosos y se batieron como leones en Moutmartres... «y cayó de rodillas antes ellos «y aquello continuó durante cuatro días. Sabiendo que Galifet, fusilaba á los prisioneros; lo que dió aspecto mas siniestro á la contienda; continuando de este modo, sin dejar de componer con rapidez.

Ya era bien entrada la noche cuando Guillaume se quitó su blusa de trabajo, y salimos, departiendo amigablemente durante un par de horas, teniendo él después que reanudar el trabajo, como director de *El Boletín* de la Federación del Jura.

En Neuchatel adquirí tambien relaciones con Malón; había nacido en una aldea, y fué pastor en su juventud; viniendo más tarde á París, donde aprendió un oficio—el de camastero—y, como el encuadernador Varlin y el carpintero Pindy, con quienes estuvo asociado en la Internacional, llegó á ser muy conocido como uno de los jefes de la Asociación, cuando esta fué perseguida en el 69 por Napoleón III. Todos tres habían conquistado por completo las simpatías de los trabajadores de París, y cuando estalló la insurrección de la Commune fueron

---

elegidos miembros del consejo comunalista por una gran mayoría. Malón fué también alcalde de uno de los barrios de París, y ahora en Suiza se gana la vida trabajando en su oficio en un cobertizo, en las afueras de la población, situado en la vertiente de un cerro, que había arrendado por poco dinero, y desde donde podía contemplar mientras trabajaba, una extensa vista del lago. De noche escribía cartas, un libro sobre la Commune y artículos para la prensa obrera, llegando de ese modo á convertirse en escritor.

Todos los días iba yo á verlo y oír lo que aquel comunalista de ancha faz, alto posta, laborioso, de carácter pacífico y de corazón excelente, tenía que contarme de la insurrección en que tomó parte prominente y que acababa de describir en su libro, *La tercera derrota del proletariado francés*.

Una mañana, después de haber subido la cuesta y llegado á su pobre morada, me salió al encuentro radiante de alegría, diciendo: «¿No sabéis lo que hay? ¡Pindy está vivo! He aquí una carta suya: está de Suiza. Nada se había sabido de él desde que fué visto la última vez el 25 ó 26 de Mayo en las Tullerías, y se le tenía por muerto, cuando en realidad lo que ocurrió fué que estuvo oculto en París. Y mientras los dedos de Malón continuaban oprimiendo el mimbre, rematando una elegante canastilla me refirió con su voz tranquila, que sólo temblaba ligeramente á veces, cuántos hombres habían sido fusilados por las tropas versallesas, en la suposición de que eran Pindy, Varlin, el mismo, ó algún otro jefe.

Continuará.

Martín Fierro

Suplemento semanal ilustrado de LA PROTESTA

Aparece todos los lunes.

Avisamos á los suscritores del diario que deseen recibir el suplemento que deben enviar sus nombres y direcciones para anotarlos en los libros respectivos.

CONDICIONES DE SUSCRICIÓN AL SUPLEMENTO — En la Capital, por trimestre 1.20 $ m|n; Interior 1.80.

Los compradores de LA PROTESTA que deseen el Suplemento deben encargarlo á los vendedores con anticipación.

Los agentes de LA PROTESTA en el interior pueden hacer sus pedidos por paquetes á Santiago del Estero 1072 ó directamente á esta administración.

NÚMERO SUELTO 0.10

te de haber acompañado en viaje de recreo político sentimental al Dr. Figueroa Alcorta, también gimió en el cautiverio el nunca bastante bien ponderado Francisco Beazley.

Ha experimentado igual desgracia en Mendoza el gobernador Gaglignianá Segura. Se añade que está herido. Sin embargo accediendo al pedido del magistrado derrocado que tiene actualmente á su señora en Buenos Aires, el jefe de los radicales ha telegrafiado al Dr. Quintana para garantizar que el preso sería bien tratado, agregando que su estado de salud es bueno.

Río IV con su arsenal está en poder de los radicales.

Las fuerzas del campamento de San Lorenzo se han sublevado. Mandadas por el comandante Benavides, se han dirigido al Rosario. Después de un combate de seis horas que les causó más de cincuenta bajas, han sido vencidas por los elementos armados del coronel Hernández, jefe político de la importante ciudad, y se han visto en la necesidad de desbandarse refugiándose en las islas del Paraná donde buscan reconstituirse.

Como se ve, se trata de un vasto plan y, para ejecutarlo en esta forma, preciso es haberlo combinado con mucha anticipación.

Vamos á dar todos los antecedentes del movimiento.

Desde hace dos años, el Dr. Hipólito Irigoyen venía poniéndose al habla con todos los elementos descontentos, ambiciosos ó simplemente politiqueros del ejército con el fin de organizar una revolución radical.

Quedó convenido que el movimiento asumiría un carácter esencialmente militar, pues los oficiales desconfiaban de los civiles.

Sin embargo, para atribuir á éstos una apariencia de rol, se les reservó misiones secundarias, por no decir inútiles. Así se explica el ataque de ayer á las comisarías.

Es de notar, por otro lado, que la muchachada que se alistó en las filas de los conspiradores, se componía de muchos ingenuos que sinceramente creían promover una causa noble y justa, y en los cuales no entraba ningún espíritu de especulación.

Si logran sacar una ventaja de su actitud, será la de haber comprendido la belleza del sacrificio y adquirido la convicción de la necesidad de luchar en pro de un ideal.

El movimiento estuvo por estallar varias veces, especialmente en septiembre, pocos días antes de que entrara en función el actual presidente. Los revolucionarios contaban poder producir un levantamiento simultáneo en todas las provincias y ya aseguraban como suyos cuatro arsenales, incluso el de la capital.

Pero el doctor Hipólito Irigoyen, en el momento de dar la señal de la explosión, se dejaba asaltar por tardíos escrúpulos, «asustándose ante la responsabilidad que asumiría ante la historia, si fracasara su plan.»

Es evidente ahora que las razones partidistas y las objurgaciones de sus amigos han vencido estas resistencias, incomprensibles en un conspirador que compromete á tantas personas en una peligrosa empresa y aspira al clásico papel de «salvador de la república».

El movimiento en la capital

He aquí el resumen del movimiento en la capital:

A las 2 de la mañana, cuatro comisarías, la 2, 3, 17 y 14, fueron atacadas, con lo cual se consideraba iniciado el movimiento.

Prevenido el presidente de la república se trasladó en la misma madrugada á la Casa Rosada, donde á poco andar se le reunieron los ministros nacionales.

El Ministro del Interior, doctor Castillo ocurrió al departamento central de policía, donde el coronel Fraga había ya dado órdenes para la concentración de todas las fuerzas de policía, las que, unidas al cuerpo de bomberos formaban el núcleo más poderoso.

El Ministro de la Guerra general Godoy, que según se nos dice, anoche á las 11 tuvo conocimiento de los sucesos que se preparaban, pasó la noche en el arsenal y á las 6 a. m. llegaba á la Casa Rosada después de dejar en ese establecimiento al general Smith jefe del estado mayor.

El ministro de marina se comunicaba con todas las dependencias de su ramo y recibía del Apostadero Naval la noticia del envío de fuerzas por si acaso eran necesarias.

Fué desembarcada la dotación de la Sarmiento que acudió á prestar guardia á la Casa Rosada.

A las 6 a. m. el presidente reúne al ministerio en acuerdo para tomar las resoluciones de circunstancia y se produce el decreto sobre estado de sitio y la convocatoria de las reservas.

La policía ha circulado á todos los diarios el decreto del P. E., estableciendo el estado de sitio por treinta días en toda la república.

Previene á los diarios que no deben comentar los sucesos ni dar noticias sobre los mismos. Sin embargo parece que ese decreto no reza con los diarios adictos al gobierno.

—El teniente Angel B. Ovide recibió orden de tomar la comisaría 2, lo cual hizo al mando de siete hombres.

En el patio encontró muerto al oficial Blas á quien los asaltantes dieron muerte junto con el cabo Domingo López, y puso en libertad al comisario Quintana y ocho vigilantes que habían sido encerrados en un calabozo. De allí se dirigió á la comisaría 14 con igual propósito y allí fué donde lo hirieron, causándole además 4 bajas; el sargento y tres soldados.

—Las fuerzas sublevadas en Bahía Blanca han tomado un tren para dirigirse á esta capital.

—De La Plata vinieron 600 hombres á la Casa Rosada.

—Se han embarcado todas las fuerzas disponibles del apostadero del Río Santiago.

—Vino á la dársena el Patagonia y vendrán además todos los buques que están en la rada y en el apostadero que puedan entrar en los diques.

—Los heridos atendidos en la Asistencia Pública pasan de 40.

—Los despachos de los ministerios de Guerra y Marina, los vestíbulos y pasillos de la casa de gobierno ofrecían desde las primeras horas de la mañana inusitada animación con motivo de los rumores que llegaban á cada rato sobre el movimiento revolucionario.

Trescientos hombres de los batallones de desembarco del Ministerio de Marina, diseminados en el interior de la casa de gobierno y parte de la tripulación de la Sarmiento ejercen la vigilancia y no permiten el acceso al público.

A las 10 de la mañana llegó á la Casa Rosada, el comandante Villarruel al frente del regimiento 2º de caballería y se situó con su cuerpo á lo largo de la calle 25 de Mayo.

—La comisaría 2ª fué asaltada á las 3 de la mañana, por un grupo de 30 hombres encabezados por Julio Honores, y armados de remington y winchester.

Al oirse el tiroteo de asalto, el oficial Blas salió á ver qué ocurría y recibió un balazo en el pecho falleciendo inmediatamente.

Los revolucionarios penetraron á la comisaría, donde estaba el comisario Enrique Quintana, y los vigilantes de servicio.

—Los vigilantes seccionales que habían sido concentrados en el departamento de policía, pues se ordenó el abandono de las comisarías, á las diez de la mañana, fueron remitidos á las mismas, armados de mausers y 300 tiros cada uno.

—El número de presos que la policía tiene en su poder alcanza á tres cientos.

Se han secuestrado winchester y munición en abundancia.

La policía ha aprovechado la *bolada* para tomar presos á gran número de obreros.

—En el puente de Paso Morales, se encontraron seis minas de dinamita, una de las cuales explotó derribando parte del costado del puente.

—La comisaría 27, fué también asaltada, y se combatió largo rato hasta que fué auxiliada por tropas del arsenal y los asaltantes rechazados y luego aprehendidos.

—A las 3 a. m. el oficial que recorría las calles de la sección 14, notó que en la calle de Paseo Colón 1560, en la pieza que da á la calle, se hallaba reunido un grupo numeroso de hombres.

Reunió varios agentes de las paradas inmediatas y momentos después procedía al arresto de nueve de los sospechosos.

Cuando se les estaba dando entrada en los libros de la comisaría y en esa diligencia se hallaba el subcomisario Jorge Fernández—el local de la comisaría fué invadido, tomado al asalto por 40 hombres armados con fusiles, que se presentaron capitaneados por el caudillo del partido radical de San Telmo, señor Lozano.

Algunos de los asaltantes, según informes del subcomisario Fernández, intentaron hacer fuego á los empleados, pero el referido Lozano lo impidió diciéndoles que no había llegado el caso de proceder así.

En el acto los asaltantes condujeron al personal de la comisaría á la cuadra de vigilantes, dejándole allí con centinela de vista.

A la guardia de bomberos y agentes del servicio interno, se les incomunicó en uno de los calabozos.

Entre tanto Lozano comenzó el registro de la comisaría, posesionándose del armamento mauser, cajones de munición, fornituras y sables que existían en el depósito.

Momentos después, el grupo radical retornó á la comisaría y fué á las 3.40 más ó menos cuando se oyeron los primeros tiros, que según se cree, fueron la señal convenida para informar á los correligionarios que la revolución había estallado.

A las 4 pasadas de la madrugada, los revolucionarios en número de 150 á 180, según el cálculo policial, formaron varios cantones, hallándose el más importante de ellos en la esquina de las calles Bolívar y Garay, á 20 varas del local de la comisaría, y desde donde más tarde á las 6.15 iniciaron las primeras descargas contra los primeros hombres que al mando del teniente Juan R. Alvelo aparecieron en las azoteas de la manzana comprendida por las calles Cochabamba, San Juan, Perú y Bolívar.

No tardó el fuego en hacerse general.

Al poco rato de lucha los revolucionarios se entregaban.

Había que proceder sin demora, entretanto, á levantar á los heridos.

El que primero apareció fué el cabecilla Lozano, en gravísimo estado.

A poca distancia de Lozano, la Asistencia Pública levantó á Rodolfo Dicio, estudiante, Alsina 438; herido de bala; José García (muerto) Bolívar 1300; Carlos Mariater, herido; N. N. herido de bala en el bajo vientre, la mujer N. N. (muerta); Juan Franconi, Patricios 321, herido en el pecho muy grave; Rodolfo Corly, herido en el pecho, leve, y otros heridos y muertos cuyos nombres la policía no había podido conocer hasta este momento.

Del Conventillo de la calle de Bolívar 1271, la policía sacó dos cadáveres.

—El ataque á la comisaría 16, fué llevado á las 3.30 de la mañana y tomada en el primer momento.

La nómina de los heridos, que da la Asistencia Pública, es:

Gabriel Fernández, herido de bala en el pie derecho; Antonio Lozano, jefe del grupo que asaltó la comisaría 14, herido de bala en la región hepática; Felipe Alanís, agente, herido de bala; José Guardiola, herido de bala en la mano derecha; Emilio Barros, agente, herido de bala en el brazo derecho; Pedro Alvarez, herido de bala en el hombro izquierdo; Emilio Paez, herido de bala en el pie; Adolfo Araujo, agente, herido de bala en el pie izquierdo; José J. Funes, soldado del 8 de caballería, herido de bala en el pie; teniente Angel Benavídez, herido de bala en el pie izquierdo; Clemente Landa, herido de bala en la ingle; Onofre Sánchez, herido de bala en el vientre; Ricardo Ferreyra, herido de bala en el vientre.

El cabo Domingo López, de la comisaría 7ª, fué muerto de un balazo en el pecho.

El administrador general del tranvía Anglo Argentino ha recibido del jefe de tráfico de esa línea el siguiente parte relacionado con los sucesos de actualidad.

«A las 3.30 a. m. comunican de la estación Salta que ha estallado un movimiento revolucionario y ha sido atacada la comisaría 16. Posteriormente se presentaron en dicha estación, la policía de la sección 16 y solicitaron un coche para llevar los agentes al departamento.

Como á las 4 a. m. comunicó un inspector que el primer coche de la línea 10 al pasar frente á la comisaría 32, fué detenido y tomado por los agentes de la misma, para ser conducidos también al departamento, avisé enseguida á la estación Brown, de la falta de este coche y pedí noticias comunicándome el capataz que los dos primeros coches de la línea 11, al llegar á Brasil y Defensa fueron atacados por los revolucionarios.

El coche 53, que conducía más de cuarenta vigilantes, al llegar á las mismas calles fué recibido con una lluvia de tiros. En vista del peligro el motorman Torrondal apagó las luces mientras el Guarda Canosa con toda sangre fría y razón dió vuelta al trolley, dando contramarcha á toda velocidad, evitando con esa acertada medida más víctimas y más derramamiento de sangre.

A las pocas cuadras se detuvo el coche habiendo bajado la mayor parte de los vigilantes, dejando á tres de sus compañeros heridos, quienes fueron conducidos por los empleados citados á la comisaría 32.

A las 4.30 a. m. comienzan á circular los coches de la estación Salta en todas las líneas, pero los dos primeros coches al llegar á Defensa fueron obligados á volver hasta Piedras y siguieron por ésta, hasta Alsina, Chacabuco y Victoria.

Los coches de las líneas 1, 2, 3, 4 y 5 á las 6.55 a. m. restablecieron sus servicios respectivos. Los coches de la línea núm. 4 cambian de recorrido por Victoria y Jujuy; no les permiten pasar frente al departamento de policía».

—La 27.ª fué atropellada por 30 individuos.

Hubo varios heridos.

Un pobre italiano que casualmente se hallaba en la esquina mencionada en momentos de producirse las descargas fué herido en el muslo y curado en la Asistencia Pública.

—Los 37 ciudadanos que capitaneaba Carlos Merlini, fueron detenidos por 28 vigilantes en la casa Santiago del Estero 1721.

—En la casa Independencia 1653 once individuos fueron copados por la policía secuestrándoles armamento y munición.

—Las fuerzas provinciales puestas á disposición del gobierno nacional por el gobernador Ugarte llegaron ayer á la una.

El cómputo de víctimas que da la policía son: 4 muertos y 16 heridos.

—El Banco de la Nación se encuentra custodiado en su entrada de la calle Reconquista, por un guardia de seguridad armado á mauser.

De los Bancos particulares, el Banco Francés está igualmente vigilado en la misma forma.

—El coronel Fraga permanece en su despacho desde ayer á las 8 a. m.

La primera orden de concentración la impartió telefónicamente el señor Aubone á las 2.15 p. m.

—He aquí los decretos de ayer:

Habiéndose producido en el día de hoy un movimiento subversivo en distintas partes de la república y siendo necesario reprimirlo con la mayor celeridad y energía, en ejercicio de las facultades que la constitución concede al poder ejecutivo en sus artículos 23 y 86, el presidente de la república en acuerdo general de ministros, decreta:

Art 1. Declárase el estado de sitio en todo el territorio de la nación por el término de 30 días.

Art 2. Movilízase las reservas del ejército de línea en toda la república.

Art 3. Encárgase al ministro de la guerra su organización.

Art 4. Comuníquese.

QUINTANA

Rafael Castillo—José A. Terry—Carlos Rodríguez Larreta—Enrique Godoy—Joaquín V. González—Juan A. Martín—Damián M. Torino—Adolfo Orma.

—Habiendo estallado un movimiento subversivo contra los poderes nacionales constituidos, en la capital federal y algunas provincias con la participación de algunas fracciones de tropas de varios cuerpos del ejército, y siendo el firme propósito del gobierno de la nación reprimirlo con toda energía y en virtud de haberse decretado el estado de sitio en toda la república, el presidente de la república

DECRETA:

Art 1. Convócase á las clases de la reserva del ejército de línea correspondiente á los años 1880, 1881 y 1882, pertenecientes á la capital federal y provincias de Buenos Aires, Santa Fé, Entre Ríos, Córdoba y Salta, para que se incorporen inmediatamente á los cuerpos del ejército que permanecen leales á los poderes constituidos de la nación.

Art 2. Igualmente convócase á la clase de 20 años, de 1883, pertenecientes á la capital federal y provincias de Buenos Aires, Santa Fé, Entre Ríos Córdoba y Salta, para que se incorpore inmediatamente á los cuerpos del ejército, en vez de efectuar su incorporación el 10 del corriente, como se había dispuesto por decreto de fecha 29 de noviembre del año ppdo.

Art 3. Los señores comandantes en jefe de la 1ª, 2ª, 4ª, 6ª y 7ª., región militar quedan autorizados para adoptar todas las medidas necesarias á fin de asegurar la inmediata incorporación de las clases de la reserva y de la clase de 20 años del 83 á que se refieren los dos artículos anteriores.

Art 4. Comuníquese, publíquese, etc.

QUINTANA,
Enrique Godoy.

—Las siguientes personas heridas durante los sucesos de esta madrugada se hallan en asistencia en el hospital Rawson:

Enrique Cáceres, vigilante, herido leve; Luis Cameran, 17 años, obrero, herido de bala en la pierna derecha en momentos en que transitaba.

Gregorio Martínez, soldado del 8 de caballería herido de bala en el pulmón izquierdo.

Juan Franconi, revolucionario, herido de bala, en la pierna derecha.

Carlos Mendez, 25 años, herido de bala en el hombro izquierdo.

—L. Ducio, herido de bala, en el brazo izquierdo.

Magdalena Maggio, 13 años, herida de metralla, en el hombro izquierdo, estado gravísimo.

—A última hora se dice que ha fallecido en el departamento, Carlos Merlini.

—La comisaría 2 sigue de cerca al autor de la muerte del empleado Blas de ese personal.

Es un individuo carnicero del Paseo Colón, según se pretende.

—Se encuentran detenidas en el departamento de policía, las siguientes personas, complicadas en los sucesos:

Barnabé Gutiérrez Corvalán, Carlos Merlini, Alfredo Baez, Francisco Iribas, Alfredo Ponce Varas, Juan Elizaran, Víctor M. Rodríguez, Pedro Osuna, Inocencio Yagüe, Luis Sarmiento, Samuel Weigel, Juan Campana, Juan José Pardal, José Molina, José Tello, Benito Montes, José Langosto, Pablo de Matto, Carlos Capacho, Adrián Dense, Federico Frugone, Norberto M. López, Enrique Obligado, Marcos Grigera, Demetrio Navarro, Félix A. Cantrelli, Rómulo Castro, Andrés Osuna, Federico López, Luis Disnardi, Valentín Verges, Toribio G. Corvalán, Pedro Lozzi, Telesforo Moyano, Juan A. Martinalich, José R. Zalazar, Restituto Caraza, Pedro C. Ramos, Albano Honores (hijo), Julián Honores (padre), Gregorio Bugallo, Carlos Durini, Alfredo Rouquaud, Alfredo Capella, periodista, Germán Calvo, Luis Rouquaud, Horacio Nicholterona, Eduardo Meyer (cabecilla), Julián César Calvo, Humberto A. Silvori, Joaquín J. Costa, Vicente Rombola, Juan D. Magia, Héctor Carlos Leivaro, Domingo Duchini, Antonio Mari, Ernesto Fregossi, José Fregossi, Agustín Allende Olivo, Izola, Juan Núñez Lozano, Ernesto Castillo, Pedro Acosta, Alberto Corvalán, José M. Pardal, Pedro Corvalán, José Gómez Orluzar, Bernardo Etcheverría, Andrés Pérez, Alfredo Parante, Leandro Gutiérrez Corbalán, Luis Bianchi Rezza, José Curvelo, Gregorio Perioli, Salvador, Scacella, José Damicheli, Arturo Gómez, Francisco Langosto, Ambrosio Cotta, Carlos R. Salvadores, Segundo Olidon Guilareza, Juan M. Almada, Raúl Orelli, Edelmiro Dalquier, Gerardo de Lucca, Bernabé D. Valle, Silvario Salaberry, Adriano Puccia Acosta, Gregorio Salinas (jefe de la 12a.), Ismael A. Sarmiento, Carlos Nquzeret (de la 2a.), Marcos F. Vidal, Pablo E. Ramos, Ramón Puga, Eduardo Dávila, Eduardo Navarro, ex capitán Salvadores, José Novo, Gregorio Juan Raffocd, Benito Araujo, Felipe Espinosa, Luis Carvallo, Nicolás Masulio, Vicente Grecco, Francisco Ginatti, Ernesto Blachi, Carlos Greyeot, Vicente Rodríguez, Angel Torsina, Eduardo Lausau, Pedro Gianetti, Domingo Ferreyra, Andrés Carrola, Manuel López, Elrino Vázquez, Arturo Ocaño, Fernando Varela, José García Rodríguez, Manuel Cayetano Tolosa, Luis Bustinllioni, Enrique García Castro, Victoriano Pereira, Ernesto Torres, Alfredo De la Canal, Pedro Carlos Barri, Generoso González, Lorenzo Ruras, Manuel Martínez, Vicente Spossito, Domingo de Rosa, Nuncio Ramos, Manuel González Mouchí, Braulio Oliva, Avelino Otero, Manuel Rivas, León Vandendal, Alejandro Sanz, Fernando Gainz, Vicente Capriotti, C. Bausier, M. Rodríguez, Antonio Lamberti, Carlos Schurth, Arturo M. Varangot, Antonio Fragueiro, Francisco Mastellini, Mario Delestrini, Pedro Morri, Luis Guardone, Jesús Vegas, Salvador Parrone, José Iglesias, Enrique Coy, Lorenzo Bravo, Antonio Carpara, Francisco Margini, Modesto Ibáñez, José López, Nicolás Scapuro, Salvador Peiva, Antonio Farola.

Noticias complementarias

El ministro del interior recibió un telegrama del jefe político del Rosario coronel Hernández, comunicándole que se ha peleado toda la tarde sin que los revolucionarios hubieran logrado entrar en la ciudad.

Los atacantes son el 3 de artillería y el 9 de infantería. Dice Hernández que ha tenido 30 bajas y cree que los revolucionarios tengan mucho más.

Ayer partió para el Rosario el general Winter con 2 baterías de artillería y el batallón guardia de cárceles de La Plata á reforzar las fuerzas de defensa.

Por la tarde los revolucionarios se retiraron de los alrededores de la ciudad.

Las fuerzas de líneas sublevadas son: en Bahía Blanca el 6 de infantería y parte del 2; en San Lorenzo y Puerto Borghi el 3 de artillería y el 9 de caballería; en Mendoza el 1º de artillería de Montaña y 3 de cazadores. En Córdoba existen 5 cuerpos estando todos sublevados.

En Mendoza los radicales nombraron gobernador al Dr. José Néstor Lencinas y tomaron prisionero al Dr. Galiniana Segura.

De San Juan salió el 4 de infantería á batir á los revolucionarios de Mendoza. Estos salían á batir al 4.

Dícese que la junta revolucionaria se ha constituido en Córdoba y la componen Pedro C. Molina, Camilo Crotto, Delfor del Valle y coronel Martín Irigoyen.

—Han sido suprimidos los trenes nocturnos al interior.

—Se ha exceptuado á los empleados de correos y telégrafos que se presenten á sus cuerpos militares.

EL UKASE

«Buenos Aires, febrero 4,905.—Al señor Director de LA PROTESTA.—Habiendo decretado el P. E. el estado de sitio por treinta días para todo el territorio de la Nación, de acuerdo con instrucciones recibidas queda prohibido al diario que Vd. dirige, dar noticias ó publicar comentarios que se relacionen con los sucesos políticos de actualidad.

Saludo á Vd.—*R. N. Fraga*.

LAS ESCUELAS LAICAS

En la asamblea celebrada el miércoles último con la asistencia de doce agrupaciones libertarias, después de largo debate se acordó como mejor forma de llevar á la práctica la fundación de la escuela y de asegurar su sostenimiento, nombrar un consejo escolar compuesto de 8 miembros; el cual se encargará de dar el más amplio desarrollo á la educación laica, así como la confección de programas por los cuales se ha de regir.

Esa comisión tendrá á su cargo también el estudio de todas aquellas formas de educación que por sus bases concuerden con la educación integral y las ideas modernas aplicándolas á sus programas. El Consejo Escolar quedó compuesto de los siguientes compañeros: Martinelo, F. Padrone, A. T. Moreno, J. Mejías, T. Bisvino, A. de Jerona, F. Laiseca, R. Guioni. La primera reunión se llevará á cabo el lunes 7 en el local Lorea 764 donde debe dirigirse toda correspondencia para el Consejo. Fué nombrado tesorero el compañero A. T. Moreno.

Ruégase á todos los que quieran contribuir, como también á los que se inscribieron en una de sus asambleas con una cuota mensual se dirijan á dicho compañero Calle Córdoba 359 para sus donativos.

MARTIN FIERRO

SUMARIO DEL NUMERO DE MAÑANA

Mi estrofa, Juan Julián Lastra—*Ella*, Juan Mas y Pí—*La rebelión* (fragmento), Felipe Torcuato Black—*La guerra* (continuación), Víctor Arreguine—*Historieta* (conclusión), caricatura de P.—*Figurines de yeso*, J. V. Raffo—*El celibato eclesiástico*, Barón D'Holbach—*Lecturas*, J. R. Balloi, Víctor Hugo, Kropotkine, Balzac, Letourneau, Balmes, Tolstoy, etc.—*El honor*, H. Sudermann—*De la cloaca*, Alfredo C. López.

MOVIMIENTO OBRERO

OBREROS ZAPATEROS

En la última asamblea celebrada por esta sociedad, se acordó hacer efectivo el boycot al cosedor Francisco Sica, de la calle Paraná 125, con tal objeto quedó nombrada una comisión para ocuparse exclusivamente de esos trabajos.

La asamblea se hizo solidaria también del boycot declarado á la cerveza Quilmes y á la fábrica de cigarrillos La Fortuna.

PINTORES

La sociedad Unión Pintores (B. A.) celebrará asamblea el domingo 5 del corriente á las 2 p. m. en su local, calle Junín 462, para tratar la siguiente orden del día:

1. —Actas; 2. Correspondencia; 3. Asuntos fiesta; 4. Asuntos varios. Se recomienda puntual asistencia.

UNION DEPENDIENTES DE COMERCIO

La asamblea que debía celebrar hoy queda suspendida hasta nuevo aviso debido á los actuales sucesos.

ZAPATEROS ESCARPINISTAS

La reunión que habían de celebrar hoy estos compañeros, se posterga para mañana lunes, á las 7 de la noche en su local social.

EMPLEADOS MUNICIPALES

Han resuelto por unanimidad de votos no volver al trabajo hasta tanto la Intendencia no cumpla los compromisos contraídos con los conductores de los carros de limpieza.

Ayer no les fué posible realizar asamblea debido al levantamiento radical.

Si no hay inconvenientes mayores se reunirán en el local de costumbre.

OBREROS HERREROS

Se les convoca á una gran asamblea extraordinaria que tendrá lugar esta mañana á las 8, en el local social calle Talcahuano 125, con el objeto de determinar la conveniencia de presentar un pliego de condiciones á los patrones.

COLONIZACION

En todas partes la sucesión habitual de los acontecimientos es la siguiente: misioneros enviados á los príncipes indígenas, concesiones acordadas por estos, querellas entre éstos y aquéllos, invasión y apropiación del territorio. Desde luego se envía hombres que prediquen á los paganos el cristianismo, y enseguida se les envía cristianos que les ametrallan.

Gentes á quienes se llaman salvajes y que, según el testimonio de muchos viajeros, se portan bien hasta el momento en que se les maltrata, reciben lecciones de buena conducta de gentes que se dicen civilizadas, que bien pronto les subyugan, que les inculcan el derecho y le dan la demostración tomándoles sus tierras. Esta política es sencilla y siempre igual: biblias primero y cañones después.

Respecto de tales hechos que ocurren en el extranjero ¿cuál es el sentimiento en el país?—Honores, títulos, emolumentos llueven sobre los agresores.

Un viajero que no da valor á la vida humana es considerado como un héroe y festejado por las clases superiores; entonces las clases inferiores ovacionan á un jefe de filibusteros.

«El poderío británico», el «valor británico», los «intereses británicos», son palabras que salen de todas las bocas. Pero de justicia ni una palabra, no se le concede ni un pensamiento.

H. SPENCER.

MARITIMAS

MAREA—El semáforo del Riachuelo marcó ayer las siguientes variaciones: á las 6 a. m., 21 pies; á las 8, 20; á las 10, 19.4; á las 12, 18.8; á las 2, 18.4; á las 4, 20.8; á las 5, 21; á las 6, 21.4 pies.

DIRECCIÓN DEL VIENTO—Sopló viento S. E. de 6 a. m. á 8; N. E. de 8 á 2 p. m.; Norte, el resto del día.

VISITA DE SANIDAD—Vapor inglés Clyde, 3051 toneladas, capitán Tondall, de Southampton, el 13 de enero, con 25 pasajeros y carga general, á Massun.

Vapor italiano Quinto, de 1175 toneladas, capitán Capellini, de Río Grande, el 1º de enero, en lastre á Maumús y Dodero.

Vapor inglés Durham, de 1686 toneladas, capitán Thompson, de Río de Janeiro, el 28 de enero, en lastre, á la orden.

Vapor inglés Morpeth, de 1581 toneladas, capitán Mastel de Cardiff, el 7 de Enero, en lastre, á Taylor Whithes y Cía.

Vapor inglés Portmarnoch, de 1984 toneladas, capitán Weatenial, de Cardiff, el 5 de Enero, en lastre, á Von Freeden

Vapor brasileño Joao Luiz, de 1466 toneladas, capitán Oliveira, de Livramento, de Río Janeiro, el 30 de Enero, en lastre á Risso.

Vapor argentino Albertina, de 419 toneladas, capitán Riés, de Florianópolis, el 31 de Enero, en lastre, á Delfino y hno.

MOVIMIENTO DEL PUERTO—*Entradas:* Vapor inglés Clyde, de Southampton, del dique 4, á descargar.

Vapor argentino, de Florianópolis, de Riachuelo, á descargar.

Vapor brasileño Joao Luiz, de Río de Janeiro, al dique 2, á descargar.

Barca noruega Freia, de la rada, á la Boca, á descargar.

Salidas: Barca italiana Caterina Caracce, de la Boca para Génova, con cargamento de quebracho.

Esperados hoy: Vapor alemán Pallas, de Dunkerque, con carga general.

Vapor inglés Chatton, de Cardiff, con carbón.

Vapor alemán Entre Ríos, del Rosario, con cereales, á completar.

Vapor inglés Edith, de Cardiff, en lastre.

Vapor inglés Cragoswald, de Cardiff, con carbón.

Vapor inglés North Sand, de Cardiff, en lastre.

A SALIR—Vapor danés Harald, para San Vicente, ordenes con frutos.

Vapor inglés Virgil, para Santos y Río de Janeiro, con frutos.

Vapor italiano Ravenna, para Santos y Génova con pasajeros y carga.

Vapor español Rosario, para el Rosario, á cargar.

Vapor inglés Southern Cross, para Liverpool, con carne congelada y frutos.

Vapor holandés Amsteland, para Dunkerque y Amsterdam, con frutos.

Mañana: Vapor inglés Hermone, de La Plata, para Londres, con frutos.

EN VIAJE—Vapor alemán La Plata, salió ayer de Génova, para este puerto, con pasajeros, carga y correspondencia.

Vapor francés Cordillere, en viaje de Burdeos para el Río de La Plata, con carga, pasajeros y correspondencia, salió ayer de Bahía.

Vapor inglés Dambe, en viaje del Río de La Plata, para Southampton, salió ayer de Bahía.

Vapor argentino Camarones, en viaje de Buenos Aires, para Ushuaia, salió ayer de Bahía Blanca.

Vapor italiano Cittá di Milano, llegó ayer á Génova, procedente del Río de La Plata.

Son esperados hoy en Montevideo: Oropesa de Valparaíso, para Liverpool; Zaanland, de Amsterdam.

VAPORES DE LOS RÍOS—*Esperados hoy*—Eolo y París, de Montevideo.

Salen hoy—Centauro para Montevideo.

París, para el Salto, y escalas.

Olimpo, para la Asunción y escalas.

Luna, para el Carmelo y escalas.

PUERTO DE MONTEVIDEO—Llegó el vapor inglés Broomfields, de Cardiff.

CORRESPONDENCIA—Mañana es esperada la correspondencia que conduce el vapor inglés Oropesa, del Pacífico.

El 7, la del Umbria, de Europa, y el 9, la del Etona, de Nueva York.

El 8, á la 1 p. m., se despachará la valija del vapor francés France, para Canarias y Europa, y la del Duchessa di Génova, con igual destino.

BOYCOT á la fábrica de cigarrillos

MARCAS:

La Fortuna - Caras y Caretas - Lanceros

LA FORTUNA

Tabaco: Virginia Especial, y demás productos.

La explotación sistemática

EN EL EDEN ARGENTINO

De fuente oficial tomamos hoy un documento importantísimo que, á pesar de su origen, da exacta idea del sistema actual de explotación en que vivimos.

No se nos tachará á buen seguro, esta vez de parciales, ya que dejamos al lector el comentario que le sugieran las observaciones del inspector de bosques y yerbales F. de Basaldua.

El capítulo es de interés y lo recomendamos especialmente.

Helo aquí:

INFORME ANUAL

Señor Jefe de la Inspección General de Bosques y Yerbales.

El Inspector que suscribe cree que, además de las funciones mecánicas de su empleo—como rueda del engranaje administrativo—debe comunicar á la Superioridad la síntesis de las observaciones recogidas en la práctica diaria, y las conclusiones que éstas le sugieran; así para simplificar la gestión administrativa cuanto para que—el Sr. Ministro del ramo—pueda aumentar las rentas del Estado sin perjudicar los legítimos intereses particulares de los ciudadanos.

Voy, pues, á exponer brevemente, unas y otras, en la esperanza que merecerán su estudio meditado y su aprobación.

INSPECCIÓN

Las principales funciones de mi cargo son:

a—Defender los bosques fiscales contra explotadores clandestinos.

b—Vigilar la percepción de la renta que deben abonar los concesionarios de bosques fiscales.

a

Para vigilar los 65.000 kmts. cuadrados de bosques que aproximadamente posee el Estado en el territorio del Chaco, solo cuenta esta Inspección con *dos guardas forestales*. Basta poner estas cifras frente á frente para comprender que es humanamente imposible vigilar tan enorme extensión con tan mínimo personal.

Y si se agrega que mientras los jornales de los peones de obrage oscilan entre 70 y 120 pesos mensuales—mientras los guarda bosquez solo ganan 5 pesos al mes—se comprende que solo aceptan el empleo los enfermos, haraganes ó débiles, incapaces de la viril labor del montaraz. Desde la creación de esta Oficina hasta el 20 del corriente, *los guardas han estado á pié*, circunstancia que agrava lo antes dicho, y contra lo que he bregado sin cesar, hasta que, ya que no las mulas que he pedido—porque las mulas no mueren del mal de cadera—se me han concedido diez caballos flacos que pronto morirán.

Para que la vigilancia fuera eficaz, debería, pues, aumentarse el personal, dándole mejor sueldo y muladas bien mantenidas.

b

Como los bosques fiscales concedidos en explotación en el distrito de La Sábana están rodeados de otros de propiedad particular que, necesariamente, deben atravesar los concesionarios para llegar á las estaciones del F. C. de Santa Fé—la vigilancia es extraordinariamente difícil con solo dos guardas para 79137 hectáreas en explotación. Con apilar en campos de propiedad particular las maderas cortadas en los lotes fiscales se gana $ 5.84 por tonelada; y la ocasión... convida á estas transgresiones. Los troncos—rollizos—que pagan impuesto por ser cortados en campo fiscal, deben ser señalados—sin letras—con una *marca en frío* en cada cabezada; es lo más fácil no marcarlos y depositarlos sobre campos de propiedad particular, ó de dos golpes de hacha cortar la viruta marcada, transformándolos de fiscales en particulares, con lo cual ganan instantáneamente de $ 2.64 á 5.84 como acabo de decirlo.

Un rollizo tienta poco, pero cuando se trata de abonar derechos de 121.445 toneladas, ó los 565.163 $ m|n que importa el promedio de la última licitación, la tentación es grande, y toda vigilancia es poca. Solo queda el gastado recurso de la fé.... contra la que se estrellan los embargos ya efectuados y los que ocurrirán en el futuro. Las tentaciones de defraudar al Fisco, de que hablo en el párrafo anterior, tienen un agravante más en el texto mismo del Decreto reglamentario de la explotación de bosques. Ya, en mi nota del 1º de diciembre al Inspector General de los Bosques, (á propósito de la defraudación Cosjcke) decía lo siguiente: «Creo de mi deber llamar su atención sobre lo inocuo de la pena establecida por el art. 19 del Decreto de 27 de noviembre de 1903, que será necesario *reformar*, porque lejos de ser castigado el que roba las maderas del estado—cuando el hecho es constatado como en este caso—solamente se *detiene* la mercadería hasta que se compruebe que es fiscal, en cuyo caso se le devuelve, sin otra pena. Es muy cómodo ser ladrón en estas condiciones; ó el robo pasa desapercibido, en cuyo caso todo es beneficio, ó si es descubierto se abonan los derechos fiscales, y se gana honestamente. El resultado total de estos hechos delictuosos sólo produce al estado gastos de telegramas, papel, tinta y tiempo perdidos; y serios disgustos á los empleados del Fisco.»

A mi juicio, debería introducirse en los contratos de concesión una cláusula por la cual, se obligarían á pagar 10 veces más que los derechos defraudados, en el 1º caso; y la misma multa, más la anulación del contrato—ipso facto—en caso de reincidencia.

EL QUEBRACHO

Lo que más interesa conocer respecto al quebracho es:

c—descripción biológica;
d—gastos de corte y acarreo;
e—ferrocarril y buques;
f—impuestos fiscales y arrendamientos particulares;
g—utilidades del negocio.

c

La inmensa zona fiscal del Chaco está cubierta de árboles de diversas especies, entre las que predomina el *quiebra hacha*—por la dureza acerada de su corno—que vulgarmente se dice *quebracho*.

Cada hectárea de bosques de esa zona tiene aproximadamente, 30 quebrachos en edad de ser cortados, y de un peso neto de 400 á 1000 ks. cada uno; es decir que cada hectárea produce término medio 21 toneladas de quebracho labrado.

Las opiniones de los obrageros varían mucho en cuanto á la vegetación de este árbol; opinando los unos que su diámetro crece un centímetro por año; y otros que vive millares de años; comparadas con la observación microscópica de las circunvoluciones de su corno, llego á estimar que crece *un milímetro por año* en su radio; es decir que un quebracho cuyo corno mide un metro de diámetro tiene 500 años de edad.

He visto muy pocos troncos de dos metros de diámetro, y uno sólo de tres metros. He notado que desde que alcanzan á medir 60 centímetros de diámetro la base de los troncos de quebracho presenta cavidades interiores—*campana*, que dicen los obrageros, por el sonido peculiar que producen cuando son percutidos para reconocerlos—que determina su caída en muchos casos. Ignoro si se trata de una carcoma especial de este árbol, ó si los termites—*termictes similis*—de los *tacurús* en cuya cima vegetan, son los pigmeos que tal obra destructora realizan. Además son atacados por un gusano que taladra el quebracho en todo sentido.

La densidad de esta madera es próximamente de 1.310 á 1.389 es decir que *cada metro cúbico pesa en general 1360 kilógramos*. La riqueza del tanino que contiene su corno, varía entre 25 y 35 %, sea un 30 % de tanino sobre el peso total de la madera. Ya en mi primer informe (julio) hice notar al señor inspector general de bosques que era necesario reglamentar el sistema de corte del quebracho porque *actualmente se pierde la mitad del árbol* abandonando las ramas principales que darían postes, medios postes y estacones; y dejando las raíces y más medio metro de tronco—lo *más rico en tanino*—por la pereza ó la rutina. Me permitirá el señor inspector general que insista, siquiera porque *doblaría el actual producido fiscal*, en la conveniencia de *obligar á los concesionarios de bosques fiscales á que desarraiguen los quebrachos, utilizando la parte inferior para el negocio de extracto de tanino y las ramas gruesas en postes, ó en leña que exportan algunos obrageros.*

d

Los concesionarios de bosques fiscales, así como los dueños ó arrendatarios de bosques particulares, emplean en la ruda labor del corte y acarreo de maderas á obreros vigorosos, sobrios y sufridos correntinos—en su inmensa mayoría, indios tobas ó santiagueños, y algunos pocos europeos, á los que pagan en la forma siguiente: *cuatro pesos por cada metro cúbico de madera labrada*, es decir, por la corta del árbol, descortezamiento, y quita de la albura, hasta dejar solamente el rojo corno, ó *rollizo*.

Cuatro pesos por acarreo de cada metro cúbico, de rollizo, desde el obrage hasta la estación del ferrocarril, bajo guinche.

Los peones deben proveerse en el almacén de la administración de cada obrage, ó en almacenes indicados por el patrón.

En ambos casos se les vende todos los artículos á precios sumamente elevados, lo prueba el hecho de que en el 2º caso, el dueño del almacén gratifica al patrón del obrage con el 10 % del valor de lo vendido á sus peones. ¡Cuánto ganará el almacenero para poder abonar ese tributo oneroso! *El que paga los platos rotos es... el laborioso obrero.*

Como el peso específico del quebracho es de 1360 kgs. por metro cúbico, según antes lo hemos dicho, resulta que el obrero no recibe sino el producto de esta proporción: 1360 : 4 :: 1000 : x, es decir, 2 $ 963 milésimos por tonelada, *en vez de cuatro pesos*.

Lo mismo sucede con el flete que paga el patrón al carrero.

Además, como dije en mi primer informe, el saldo de cuentas que resulte á favor de los obreros, se les paga con *moneda falsa*, pedazos de latón con la marca del patrón. Algunas de esas monedas entregué al jefe de la Inspección General. Creo que debería intervenir el ministro de hacienda, para castigar á los falsos monederos, beneficiando así al fisco y á los jornaleros.

Depositados por los carreros en la *playa* del F. C. los rollizos traídos del bosque, los *guincheros* se encargan de arrastrarlos, con bueyes al pié del guinche. Allí pasan, rollizo por rollizo, lo elevan por medio de un guinche de mano, lo cargan y estivan sobre vagón, y como *las chatas del F. C. carecen de las palancas y cadenas reglamentarias*—se ven obligados á sustituirlas con alambres y estacas de madera, cortando jóvenes quebrachos. Llamo la atención del Inspector General sobre este punto, pues calculando someramente 3650 vagones los cargados anualmente en La Sábana, y en 6 palos cada uno, resultan *21.000 jóvenes quebrachos* destruidos cada año en la sola estación La Sábana; para que vayan á calentar... el bolsillo de algunos empleados del F. C. en la estación Colastiné.

El alambre y estacones empleados en sujetar los rollizos de cada vagón cuestan al guinchero $ 1.80. Los 3650 wagones del computo procedente, representan pues $ 65.70 m|n, que van también al bolsillo de los mismos empleados.

Los guincheros ó cargadores reciben $ 0.55 ó 0.65, sea 0.60 m|n. por cada tonelada de rollizos puesta y atada sobre el vagón.

Dados estos antecedentes y lo ordenado en la Ley de Ferrocarriles, creo conveniente que el ministro de Obras Públicas *obligue al F. C. Santafecino á dotar las chatas de palancas y cadenas: así se evitaría la estulta destrucción de millares de arbolitos, que desarrollados valdrían millones de pesos; y se moralizaría el grupo de empleados que viven de esta rapiña en Colastiné.*

e

Desde La Sábana y el puerto de Colastiné cada tonelada de quebracho paga $ 8.97 m|n. La mayor parte de la carga se embarca en vapores de ultramar que la conducen á los mercados de Europa y Norte América. Los rollizos conducidos en lanchas al puerto de Buenos Aires, para las curtiembres nacionales, ú otras industrias, pagan un flete que oscila—según las estaciones de cosecha de cereales ó no—entre 3.50, 4, 5 y 5.50 pesos por tonelada, recibidos y puestos sobre muelle; es decir un promedio de *cuatro pesos cincuenta centavos m|n por tonelada*.

f

Las maderas extraídas de los bosques fiscales pagan—según los precios de la última licitación $ 2.64, 3.30, 4.78, 4.84, 4.95, 5.06, 5.22, 5.32, 5.91; sea un *promedio de $ 4.70 m|n por tonelada*.—Los dueños de bosques particulares reciben 0.40, 0.60, 0.80, $ 1 y 1.20 por cada tonelada extraída de sus bosques;—lo que arroja *un promedio de 0.80 m|n por toneladas*.

g

Los precios corrientes actuales, de maderas de quebracho, puestos sobre vagón, en La Sábana, oscilan entre 19, 20, 21—*sea 20 pesos m|n por tonelada*.

Los precios sobre muelle en Buenos Aires, varían según clase, entre 40, 42, 44, 46 m|n—*sea 43 pesos m|n por tonelada*.

Con los antecedentes apuntados resulta el siguiente cuadro general del costo y de las utilidades por cada *una tonelada de quebracho*.

	Bosques arrendados al fisco	Bosques arrendados á particulares	Bosques explotados por los propietarios
Por cortar y descortezar el árbol	2.963	2.963	2.963
Acarrearlo á la estación	2.963	2.963	2.963
Estacas y alambres	0.180	0.180	0.180
Cargar y estivar en vagón	0.600	0.600	0.600
Derechos fiscales	4.700		
Arrendamientos al propietario	—	0.800	—
Cuesta la tonelada	11.496	7.596	6.706
Utilidad líquida en La Sábana para el concesionario, arrendatario y propietario	8.594	12.491	13.291
Precio medio de venta	20$000	20$000	20$000

UTILIDAD DE LOS EXPORTADORES

Precio de costo por tonelada de quebracho:

Sobre vagón en La Sábana	20.000
Costo de transporte á Colastiné	8.970
Flete en lanchas á Buenos Aires	4.500
Cuesta la tonelada en Buenos Aires	33$170
Utilidad líquida	9.530
Precio medio de venta actual	43$000

EL MAL Y SU REMEDIO

Las cifras que anteceden son elocuentes. Ellas demuestran que no es equitativa la distribución de las ganancias obtenidas en la explotación forestal; pues mientras el obrero argentino—verdadero factor de la riqueza producida—recibe apenas 2$963 por cada tonelada arrancada al bosque á fuerza de ruda labor, soportando el clima tórrido, viviendo entre infectos pantanos seis meses del año, y víctima de la usura á que le someten sus patrones, obligándolo á pagar precios exhorbitantes por los artículos de consumo, ó á recibir *moneda falsa* (véase d) en pago de su trabajo, el empresario del obrage tiene sin esfuerzo una utilidad líquida de 8$591 m|n por tonelada si explota campos fiscales; ó 12$194 m|n por tonelada si arrienda campos particulares; ó 13$991 por tonelada si explota su propio campo. Y en fin, el exportador ó especulador de la metrópoli—cuyo único mérito es el disponer de capitales, ó influencias, para obtener grandes concesiones de bosques—gana 18$121 por cada tonelada si la madera procede de bosques fiscales; 22$024 si arrienda bosques de propiedad particular; y 22$821 si explota sus propios bosques.

Esto no es justo, y urge remediar el mal, beneficiando al obrero y creando para el fisco una gran fuerza de riqueza; pues unos y otro, uno solo en su esencia, el país tiene derecho á ello.

El remedio es sencillo, como lo demuestro en el tema:

h—que trata de beneficiar al obrero.
i—que crea una nueva fuente de riqueza fiscal.

h

En vez de rematar los bosques fiscales en la metrópoli, á donde nunca han ido, y en cuyas oficinas se extraviarían estos laboriosos obrageros más que en estos bosques desconocidos, se debe *rematar las explotaciones de bosques fiscales aquí, sobre el mismo bosque*. ¡Ya vendrían aquí los especuladores!

Y en vez de ofrecer á la especulación lotes de 10.000 hectáreas—que asustan al humilde obragero—*ofrecerles pequeños lotes de 250 hectáreas*, que fácilmente puede trabajar una familia, ó una asociación de cuatro ó cinco hombres, como aquí se acostumbra en las tareas á destajo.

Y en fin, en vez de prohibir al obragero—como lo prohibe la reglamentación de bosques—la cría de haciendas, *estimularles á que aprovechen los riquísimos pastos naturales de esta zona; fundando estancuelas que aumentarán casi sin esfuerzo la riqueza nacional y la población laboriosa del territorio*.

He remitido al ilustrado director de la Sección de Biología vegetal, doctor C. Spegazzini, muestras de la Flora de esta región y he tenido el honor de enviar al excelentísimo señor ministro de Agricultura una pequeña colección de yerbas forrageras—más variada y rica que las de las praderas bonaerenses—que demuestran la bondad de estos campos para la cría y engorde de animales.

El único inconveniente que ofrecen estas tierras para el fomento de la industria agropecuaria, es el de las *inundaciones que periódicamente cubren su superficie*; pero existen siempre pequeños albardones emergidos, donde ahora mismo viven las boyadas que trabajan en el acarreo de rollizos y los animales que consume la población. Además, es posible remediar el mal con la canalización y drenage del suelo y del subsuelo del Chaco.

El Exmo. Sr. Presidente de la República á quien elevó un anteproyecto y presupuesto de estas obras, ha tenido á bien patrocinarlas, encomendando su estudio definitivo al Ministerio de Obras Públicas. Y esa obra se hará, lo espero, para bien del territorio y engrandecimiento de la Nación.

i

¿A cuántas toneladas asciende actualmente la producción forestal del Chaco? Por el momento, es imposible decirlo exáctamente por falta de contralor oficial, pero se pueden hacer deducciones aproximadas reuniendo datos dispersos.

Sabemos que se extraen quebrachos del Chaco por los puertos de su extenso litoral sobre el río Bermejo, río de Oro, río Negro, río Tapenagá, y sobre el gran Paraná, desde Bermejo hasta la frontera con Santa Fé.

En telegrama de General Vedia á *La Prensa*, de fecha 11 del corriente, bajo el rubro—*Chaco Austral*—se dice: «Por el río de Oro se exporta cantidad de maderas *sin pagar derechos*, á falta de un empleado de Aduana que no existe allí, á pesar de figurar en el presupuesto nacional».

Y excepto aquí, en la receptoría de puerto Barranqueras y en Resistencia, donde actúa eficazmente la vigilancia del Sr. Gobernador del Territorio, sucede lo mismo en todos los demás puertos ó embarcaderos del Chaco.

Por la sola estación «La Sábana» (del F. C. de Santa Fé al Chaco) en *los cuatro meses* contados desde el 17 de Agosto que se abrió la Oficina de Inspección, hasta el 17 del mes actual, se han extraído *10.050 toneladas* de quebracho con guías. Pero como los citados cuatro meses son los de las lluvias periódicas, que dificultan el acarreo, puede estimarse en 48.000 toneladas la exportación anual de «La Sábana». Corrobora ese cálculo el hecho de que, según manifestación del jefe de tráfico, el promedio de las entradas de la Estación «La Sábana» sube á la enorme cifra de *480.000 $ m|n anuales*; y como el producto casi único de ese movimiento es el quebracho, que paga $ 37 m|n por tonelada de flete á Colastiné, queda confirmada la cifra de mi estimación.

Ahora bien, los productos forestales que convergen á esta estación ferrocarrilera abarcan una superficie de noventa leguas, pues proceden de los lotes 21 la Emilia Camora (antes Guerrico) al lote 22 de la Compañía Forestal (antes P. Cerruti)—medida de Oeste á Este—; y desde la línea de lotes citados, hasta el paralelo 28 de latitud Sur, según plano de la Oficina de Tierras y Colonias.

Estas 90 leguas son atravesadas por 3 grandes cañadones: el *Sábalo*, el *Rico* y el del *Baile* que no tienen bosques, á pesar de lo cual el promedio de la producción forestal, se eleva á 533 toneladas por cada legua cuadrada y cada año.

La *Compañía Forestal* del Chaco posee 130 leguas cuadradas de bosques, que explota activamente, conduciendo las maderas en ferrocarril propio hasta el Puerto del *Pira-cuá*, sobre el gran río Paraná. Como esa es región forestal muy rica no habrá exageración en calcular en 70.000 toneladas, de quebracho su exportación anual.

Estimo en 32.000 toneladas la exportación anual del resto del litoral chaqueño, desde los obrages de Atwel hasta el río Oro.

Resulta así para el año corriente, una producción total de *150.000 toneladas de quebracho*, que han salido de bosques fiscales y particulares—sin control estadístico—las que han producido á los empresarios de obrage y á los exportadores los enormes beneficios líquidos á que se refiere la parte *g* de este informe.

La Nación gasta ingentes sumas, en este Territorio, ya en la Gobernación ya en las fuerzas militares que guarnecen los puntos estratégicos para defender al obragero contra invasiones de indios salvajes: es pues justo que quienes reciben los beneficios paguen una contribución al estado.

La provincia de Santa Fé cobra un impuesto de *cuarenta centavos por cada tonelada de madera* extraída de los bosques particulares de su jurisdicción.

La provincia de Corrientes que hasta ahora cobraba *cincuenta* centavos, acaba de elevar el impuesto á *tres pesos m|n por cada tonelada de madera* extraída de sus bosques particulares, según sanción legislativa de fecha 3 del corriente, inserta en telegramas del diario *La Nación*.

Creo, dados los antecedentes apuntados, y la notable circunstancia de que habiéndose *duplicado el precio de los rollizos* durante este año—en enero pagaban 10 $ por los mismos que hoy pagan 20 $—no han aumentado los jornales, sino que empresarios y explotadores embolsan toda esa enorme utilidad—creo, decía—que es oportuna la creación de un impuesto nacional de *tres pesos m|n por cada tonelada de madera de cualquiera clase que se extraiga del Chaco, de bosques fiscales ó particulares.*

Mientras terminan los plazos de las actuales concesiones de explotación forestal de lotes fiscales, pagarán éstos las cuotas de sus contratos, salvo que se anulen por mutuo convenio, entrando á regir para todos un *único impuesto forestal*.

Este impuesto se pagaría en *estampillas* pegadas á las cartas de porte de los ferrocarriles, ó á los conocimientos de embarque, sin cuyo requisito no podrían circular bajo severas penas á las empresas ó capitanes de buques, quienes deberían inutilizar las estampillas con su firma ó sello y la fecha de su presentación.

La renta fiscal del año 1905 por explotación forestal ascendería así á 450.000 $ m|n, como mínimum—aumentando, gradualmente, á medida que avance la explotación forestal.

Podrían suprimirse las inspecciones de bosques, con su costosa y deficiente organización actual, pues para el control de la renta fiscal, sería suficiente para todo el territorio un solo inspector, que viajando de estación en estación ferroviaria y de puerto en puerto fluvial, verificase la existencia de estampillas con las cartas de porte ó conocimientos de embarques, *el fisco ahorraría una buena suma mensual*.

En cuanto á los obrageros y comerciantes en madera, con la nueva organización se verían libres de las cansadoras trabas actuales, á cambio de un impuesto uniforme que no mata su negocio.

RESUMEN

Si ha de mantenerse la organización administrativa forestal vigente, será preciso aumentar considerablemente el personal, la caballada y los gastos de forraje, en una suma que estimo en unos 1500 $ m|n mensuales más. Y á pesar de ello sera imperfecta la fiscalización, por la naturaleza de los bosques y la inmensidad del territorio que deberá vigilar.

Si se crea el *impuesto único forestal* que indico (ó con las modificaciones que su más ilustrado criterio le aconseje) se habrán suprimido rodages inútiles y costosos de la Administración; creándose al mismo tiempo una nueva fuente de renta nacional de más de 450.000 $ m|n anuales en este territorio.

Y si se ofrecen en arriendo pequeños lotes de 250 hectáreas de bosques fiscales, con facultad de utilizar el campo con pastoreo de haciendas de cría—*remitiéndolos aquí*—se habrá introducido y *radicado* en el Chaco una numerosa y *laboriosa población que hoy vive errante y sin hogar en su propio país*; al mismo tiempo que sus ricas praderas naturales alimentarán numerosos rebaños. Todo lo cual haría la felicidad de muchos hogares argentinos y aumentaría considerablemente la riqueza general del país.

Salúdalo muy atentamente.—*F. de Basaldua*, inspector.

CRONICA

Carnaval

Se invita á los compañeros y agrupaciones anarquistas á una reunión que se celebrará el miércoles á las 8 p. m. en la calle Ecuador 726, con el objeto de organizar un movimiento anti-carnavalesco.

El Libertario

«Montevideo, Febrero 2 de 1905.—Compañero Director de LA PROTESTA.—Participamos á los compañeros para desvirtuar malas informaciones, que la administración de *El Libertario* está á cargo del compañero García Balsas, la dirección, de Alfonso Grijalvo y la redacción, de Pasos, Sánchez, Angel Tomela y el que suscribe, lo que esperamos haga público en su diario.

Suyo y de la causa.—*Herminio Calabaza*.

Nota: La dirección del periódico es Avenida General Rondeau 295.—*El Libertario* aparecerá hoy 5 y la rifa á su beneficio se efectuará el día 26.»

Libro Examen

Esta publicación, temporalmente suspendida, hará su reaparición el 8 del corriente. Será bi mensual y contendrá 32 páginas de texto.

Fiesta campestre en Victoria

Los compañeros que tengan intenciones de asistir á la fiesta de Victoria pueden reunirse en la calle Paseo de Julio 1342, casa de B. Fueyo, para ir desde ahí al lugar de la fiesta. Dicha invitación se hace extensiva al Orfeón Libertario. La hora para reunirse es á las 10 a. m.

Pro LA PROTESTA

Gran función y conferencia organizada por el Centro de Estudios Sociales *Amor*, con el concurso del Orfeón Español, que se realizará el domingo 5 de Febrero.

PROGRAMA

1. Hijos del Pueblo por el Orfeón Libertario.
2. Conferencia por la compañera Ramona Ferreyra, ex directora de *La Voz del Siglo* de Asunción del Paraguay.
3. A pedido de muchos compañeros el drama en tres actos de Joaquín Dicenta, titulado

EL SEÑOR FEUDAL

4. Conferencia por el compañero J. A. Castro sobre el tema:

El Ideal de la Ciencia y de la Vida

5. Couples de Virginia del sainete

EL BATEO

Precios: Platea con entrada 0.50; palco con 4 entradas 2.50.

Nota. — Las entradas pueden obtenerse en la secretaría del centro Amor, Liniers 323, y en LA PROTESTA, Córdoba 359.

LA LIBERTAD

Todas las revoluciones han sido en parte víctimas de equívocos, estoy por decir de juegos de palabras, con los cuales, los más ingenuos, la mayoría más interesada en el triunfo completo de las nuevas ideas, han sido engañados más ó menos inconscientemente por el tumultuoso ventolear de las banderas, por el deslumbrante centellar de los colores, por la resonancia entusiasmadora de las palabras.

Por las palabras, por los colores y por las banderas, por las apariencias externas, los revolucionarios olvidaron demasiado á menudo la realidad: la palabra mataba la cosa, el símbolo anulaba la idea. Así ha sucedido que los escasos defensores de los viejos regímenes ó los revolucionarios á quienes una solución demasiado radical metía miedo, disfrazaron, hasta sancionaron, con las palabras de la nueva idea, la vieja institución; y en nombre de la fraternidad se ha oprimido á los pueblos, y en nombre de la igualdad se ha codificado el predominio

de una clase sobre otra, y en nombre de la libertad se ha enviado al patíbulo á los más lógicos continuadores de la revolución.

Ha llegado el momento de que cese tanto equívoco, de que los revolucionarios sean verdaderamente positivistas y que para el triunfo del propio objetivo, para la emancipación integral de las tiranías política, económica y religiosa, miren más á la substancia que al nombre, más á la idea que al dogma hacia el que tiendan á fosilizarlo los secuaces de cualquier idea.

En estos momentos se ha hecho más aguda la lucha contra las supervivencias místicas y religiosas en el espíritu y en las instituciones contemporáneas, se ha vuelto á encender más violenta la guerra á impulsos de las múltiples necesidades del progreso social contra las religiones y sus sacerdotes; este movimiento, en suma, de todas las fuerzas revolucionarias que, queriendo é no, chocan contra el clericalismo, obstáculo siempre renaciente al paso de la revolución social, este movimiento, repito, ha despertado nuevamente las tentativas de los reaccionarios para atraernos otra vez hacia el secular equívoco, con el mismo miserable juego de siempre, remejanto al del torero con su capote, á fin de dar más fácilmente en tierra con el enemigo.

Somos los anatorados más ardientes de la libertad, pero he ahí que especulando con nuestros amores, los enemigos seculares más feroces y venenosos de la libertad, los sacerdotes de la religión más reaccionaria que mente de cura pueda inventar, los carceleros de Campanella, los torturadores de Galileo los verdugos de Bruno, los compiladores del *Sillabus*, tienen la audacia, cuando el soplo de los tiempos comienza á conmover su óseo imperio, de floriquear una protesta en nombre de la libertad, de su libertad.

Saben que esta palabra maravillosa causa un mágico efecto en nuestro corazón, como un nombre de mujer amada y deseada en los juveniles años á cuya evocación logra siempre arrancarnos alguna concesión.

Es necesario huir de esta sugestión nacida del equívoco. ¿Que dirías si un bandido que os ha asaltado por el camino y al que lograstois echar mano al cuello y atar los brazos, protestase de vuestra violencia en nombre de la libertad, de su libertad de asesinar al prójimo? Pues bien, la libertad que hoy invocan los curas es precisamente la libertad de negar, impedir y esclavizar nuestra libertad. La una excluye á la otra: entre la nuestra y la suya es natural que optemos por la nuestra y que se anule la suya.

Pero, ¿es cierto existan dos libertades? Nó. La libertad es una, es aquella sancionada hace un siglo en la declaración de los derechos del hombre: la libertad que tiene por único límite la libertad mismo; *la libertad de un individuo comienza donde acaba la libertad de otro ciudadano.* No es ésta, ciertamente, la verdad escrita en los evangelios de las religiones, querida por los sacerdotes de la fé en lo inverosímil. Con los curas no hay más libertad que la suya, la libertad del tirano á imponer su voluntad, la libertad del impostor á hacer creer á la fuerza sus embustes, la libertad de un manipulador de venenos á envenenar las fuentes de la vida humana. Donde el cura es libre, los demás son esclavos, donde no hay esclavos, el cura desaparece. Del mismo modo donde hay patrones es lógico haya explotados, donde hay gobiernos es lógico que haya súbditos.

No nos enteriezcamos, pues, si, ante nuestra acción revolucionaria antireligiosa y anticlerical, los jesuitas chillan y vociferan que se les viola su libertad.

Tengamos, al contrario, el valor cívico de no disimular nuestra acción y decirles: «Sí, os negamos y queremos quitaros la libertad de haceros daño.» Torquemada y Loyola han torturado y amputado nuestros cuerpos y nuestro pensamiento durante siglos, y cuando estamos en vísperas de arrebatarles las tenazas torturadoras y cortarles las uñas, ¿vamos á desistir de nuestra obra vencidos por un miserable juego de palabras?

El concepto de libertad tiene que cesar de ser lo que de metafísico y vaporoso se ha querido que tuviera; debe ser concreto y positivo. ¿Cuál es nuestro objetivo? Libertar nos de toda opresión, y, por consiguiente, también de la opresión religiosa, quistica, de todos los sacerdotes de la tierra. Queremos, por lo tanto, á éstos la libertad, el poder de sugestionar con la mentira las inteligencias; arrebatémosle la educación de la infancia, anulemos su influencia sobre la mujer, combatamos su poder político y, sobre todo, disminuyamos cuanto sea posible su riqueza económica. Ya que no es posible aun, y la prueba el hecho de que no ha sucedido, una revolución que permita directamente al pueblo cerrar sus escuelas y sus iglesias, abolir sus privilegios y expropiar sus conventos, sus casas y sus terrenos, ejercitemos por lo menos aquella acción revolucionaria que nos es posible; la presión directa, para que los gobiernos se laicicen cada vez más, para que se vean obligados por la ascendente marcha popular, á fin de poder mantenerse á flote, á arrojar por la borda sus peligrosos aliados, sin los cuales, es posible y hasta seguro que mañana el buque naufrague de igual modo, corriendo más fácilmente el riesgo de chocar contra los escollos, pero que queriendo conservar los curas á bordo naufragaría aún más rápida é ignominiosamente.

Educando el espíritu popular en esta acción directa, de presión sobre los organismos políticos, obtendremos al propio tiempo el objetivo de animar con la activa gimnasia las fuerzas revolucionarias, constreñir á los gobiernos á quebrantar el clericalismo y en último término el mismo gobierno; se apasionará el pueblo en este objetivo y de este objetivo hacemos otra energía propulsora y subvertidora cuando fuese dificultada y no secundada. Hablo hoy exclusivamente de la lucha anticlerical, pero se comprenderá fácilmente que de ningún modo entiendo que ésta tenga que excluir y descuidar las demás cuestiones de emancipación política y económica, á las que la primera está íntimamente ligada y en las que ya se ha experimentado óptimamente nuestro método libertario de la acción directa.

Bajo la presión directa del pueblo el gobierno francés se ha decidido á dar un disgusto al Vaticano, y si el clericalismo se halla á mal traer en las orillas del Sena, no con el gobierno, no con Combes ó Louhet, sino con el pueblo, debemos alegrarnos de ello, por más que los resultados sean escasos y en gran parte aparentes, gracias á los trapisondeos gubernamentales. Muchas congregaciones han sido arrojadas de Francia, pero aun existe una ley en virtud de la cual el pueblo tiene que desembolsar millones y millones por pagas á los curas, y se ha olvidado que las congregaciones sometidas á las formalidades legales republicanas continúan existiendo y causando daño y que las expulsadas y á las que no se les arrebataron los millones capitalizados con la usura y la explotación, tienen siempre un arma y un excelente pasaporte para el retorno, sin contar que, como se dijo en el último Congreso socialista de Amsterdam, aquellas congregaciones no desarmadas de su dinero, si por el momento no perjudican tanto á Francia, perjudican lo mismo al progreso civil en los países donde fueron á sentar los pies, aquí en Italia sobre todo.

Pero, como el apetito viene comiendo, hay la probabilidad, y vivamente lo deseamos, que la Francia proletaria y revolucionaria no se duerma sobre sus escasos laureles y haga más difícil la situación embarazosa del clericalismo. Piensen mejor los proletarios de Italia y todos los hombres y partidos progresivos en colocarse en el mismo camino enérgico y resueltamente, sin dejarse engañar por el hipócrita llamamiento congregacionista á la libertad. Si el gobierno, para contentar y secundar el espíritu público promulgase leyes contra las instituciones clericales, precisamente porque no creemos en la eficacia benéfica de las leyes, no debemos elaborarlas y patrocinarlas ni contentarnos; pero tampoco, por un incauto y dogmático apriorismo tenemos que salir defensores de los curas porque la ley los hiera. Si la ley les perjudica, allá ellos; zurrémos los nosotros por otro lado directamente con mayor eficacia.

Pero contra la ley, sea cual fuere, defendamos nuestra libertad, la libertad del pueblo, no la de los curas, los cuales, como la víbora del cuento, mañana se aprovecharían para mordernos con los mismos dientes que no habríamos hoy contribuido á hacer los arrancaran.

Lo repito: bajo la presión popular los gobiernos pueden resolverse á fastidiar al clericalismo. Será siempre poca cosa, mal hecha y á regañadientes; pero tenemos que hacer mayor presión para que hagan más, al propio tiempo que obremos directamente por cuenta nuestra. Jamás bajo ningún pretexto, de modo alguno, debemos por aversión á un método malo, como es la ley, pronunciar una sola palabra de defensa en pro de un principio y de una institución mil veces más perversa. No desviemos nuestra propaganda lo más mínimo hacia la ilusión y la religión de la ley, pero tampoco desviemos de modo que dificulte la acción gubernamental á beneficio de nuestro mayor enemigo, por atenernos dogmáticamente más á la letra que al principio libertario, nuestra propaganda y nuestra acción indefensa de nuestra libertad, la verdadera libertad.

LUIS FABRI

CRONICA INTERNACIONAL

Alemania y Rusia

M. Percival Gibbon, en el *Daily Mail* se esfuerza en demostrarnos que la única de las potencias europeas que tiene intereses paralelos á los de Rusia, es la Alemania, y que si aquélla, en la hora de la crisis que se lo aproxima á grandes pasos, puede contar con los buenos oficios de una potencia cualquiera, ésta no podrá ser más que su gran vecina del Oeste.

En efecto; las cosas han cambiado mucho después que el zar fué á París á hacer del *cadre* el lacre á la moda, de los valores rusos, la colocación favorita de los ahorros de Francia, y de la la Rusia autocrática la aliada de una república democrática. Y esto cambio será atribuido por los historiadores del futuro, á la acción personal del rey Eduardo.

Hace tres años, la Inglaterra se encontraba aislada en el mundo y veía agrandarse cada día como una amenaza permanente para su seguridad, el poder naval de Alemania.

Hoy día, los papeles se han invertido: Inglaterra no está ya aislada, Alemania se ha aislado cada vez más, y la famosa Triple Alianza, una cuando continúa escrita sobre el papel, ha cesado de tener una existencia virtual.

Eduardo VII, según el artículo de M. Gibbon, ha conseguido captar para Inglaterra, las simpatías de Italia y Austria; en menos tiempo que necesitaría un *attaché* de embajada para redactar un preámbulo.

A partir de este momento, la Alemania ha debido darse cuenta de que todo proyecto dirigido contra Inglaterra no obtendría la aprobación de sus aliados.

El daño de una *entente* franco-alemana, no ha existido jamás; pero la alianza francesa era una cosa basada muy exclusivamente sobre consideraciones de francos y de céntimos, de rublos y de kopeks para constituir una amenaza cualquiera á las fronteras de Alemania, de suerte que este país continuaba siendo, en su aislamiento, un peligro formidable para la seguridad inglesa. Fué entonces que ese golpe maestro de diplomacia fué dado: la resurrección de la *Entente Cordiale* que estableció entre Francia é Inglaterra una amistad llamada á convertirse de día en día más estrecha.

Mientras tanto del Este, de donde nos viene la luz, un nuevo elemento vino á turbar el curso de las relaciones internacionales. Dos potencias europeas, la Rusia y la Inglaterra, poseían ya en esos parajes intereses considerables; una tercera potencia, la Alemania, estaba deseosa de conquistar análogas ventajas. Y finalmente el Japón, recién nacido á la civilización, recientemente armado, intervino para declarar que en esas regiones la expansión occidental debía detenerse, y sus avanzadas retroceder.

Un conflicto, en estas condiciones, era inevitable, y centenares de motivos han concurrido para que le tocara á Rusia soportar el peso de ese conflicto. Las batallas han venido, y ellas invariablemente, han sido ventajosas para el Japón, el cual, con cada golpe que dió á Rusia, la debilitó, dejando en cambio á China más amagada contra la eventualidad de un desmembramiento, y á la Alemania más alejada que nunca de la influencia, de los intereses y de la supremacía que desea.

Después, los hombres de Estado de Alemania no pierden ocasión de demostrar sus simpatías á Rusia, buscando con ansiedad un medio de sacarla de la situación desastrosa en que se encuentra actualmente, antes que esta situación no se haya puesto peor. De aquí las tentativas de mediación atribuídas á Guillermo II y á los que le rodean.

En los círculos políticos se insinúa ya que en el reciente viaje de M. de Witte á la capital alemana, se habló mucho y que las conversaciones no se limitaron solamente á las tarifas aduaneras á aplicar á los productos agrícolas de ambas naciones. Se consideraría, en Alemania, la demolición de la alianza franco rusa como una debida respuesta á la *Entente Cordiale*, y en San Petersburgo se estaría azaz inclinado á aprobar tal solución.

Y de esto, resultaría una agrupación algo más armónica de los elementos internacionales: Países tan democráticos como la Francia y la Italia, que solos, con Inglaterra y Estados Unidos han rehusado adherirse al abominable proyecto de Pihewe sobre la extradición de los refugiados políticos, no tendrían más su suerte ligada, la una á la autocrática Rusia y la otra á la reaccionaria Alemania. Una alianza anglolatina, representando el progreso y la libertad, se formará, automáticamente por decirlo así, en oposición á la combinación germano eslava que ha representado siempre el espíritu reaccionario y antiprogresivo más inveterado.

Tanto mejor!

Correspondencia de Administración

E. Rossel, Juarez—Recibimos carta; quedamos de acuerdo.

P. Bruni, Tandil—Recibimos $ 9.5?, 1 $ para almanaques y el resto para LA PROTESTA. Va carta.

Veladas y conferencias

SUSPENDIDAS

Los Constructores de Carruajes han suspendido la función anunciada para hoy por no considerar producente el celebrarla.

Se avisa á los compañeros para que no concurran.

La que había de tener lugar esta noche también queda suspendida por tal motivo.

Quedan avisados todos.

PRO-LA PROTESTA.—Gran función, conferencia y rifa, en los espaciosos salones de Les Enfants de Berangèr, Tacuarí 253, que se efectuará el domingo 12 de febrero á las 8 p. m. en punto, organizada por el grupo Nuevos Rebeldes, con el concurso desinteresado de varios aficionados.

Programa: 1. Himno al esclavo, por el Orfeón. 2. Estreno de la interesante comedia en tres actos y en prosa, representada por primera vez en 1721 y cuyo título es *Arte quin el salvaje*, desempeñada por las compañeras Venturini y Fiol y los compañeros Gambe, Iglesias, Giménez, Mastroberti, Sambal, Marzorati y Ludovico. 3. Monólogo dramático y en prosa por el compañero González, titulado *¡Inocente!* 4. Conferencia por el compañero Vásquez, sobre el tema «Prensa obrera y prensa burguesa». 5. Por segunda vez subirá á la escena la aplaudida revista anárquica local, estreno la con mucho éxito en la Casa Suiza, y que lleva por título *Instantáneas*; desfile de tipos locales y personajes de actualidad. 6. Sorteo de la rifa, compuesta de diez premios.

Entrada general 50 centavos.

El espectáculo dará principio á las 8 p. m. en punto y terminará á las 12, no suspendiéndose por mal tiempo.

UNIÓN PINTORES DE BUENOS AIRES.—Gran función, baile y rifa en el lujoso y espléndido salón Vorwerts, Rioja 1141, el 11 de febrero á las 8 y 1/2 p. m. en conmemoración del primer aniversario de su fundación y á beneficio de la biblioteca social.

Programa: Hijos del pueblo por la orquesta. 2. Apertura por el compañero F. Melis. 3. Se pondrá en escena por segunda vez el drama social en dos actos original del compañero F. Melis, titulado *Sol y Sombra*, desempeñado por el cuadro filodramático el 5 de Enero. 4. Conferencia por la compañera Virginia Bolten. 5. El coro de la sociedad Catalunia Alba cantará el Himno Republicano; canción catalana «Somni d'un infant». 6. Habanera. 6. La comedia en un acto arreglada por J. González *autor moderno*. 7. Sorteo de la rifa. 8. Baile familiar.

Entrada para hombres 1 peso; señoras y señoritas gratis.

La función no se suspende por mal tiempo.

U. C. DE OBREROS CERVECEROS.—El día 18 del corriente, á las 8 p. m., en el salón de «Les Enfants de Berangèr», Tacuarí 253, una gran función, rifa y baile, á beneficio de la caja social, con el siguiente programa: 1. «Hijos del Pueblo», por la orquesta. 2. El Centro Literario «Arte y Libertad» pondrá en escena por primera vez en Buenos Aires el drama social en tres actos y cuadros de Nicolás Osoca y Carrillo, titulado: *Los Vampiros del Pueblo*. 3. Conferencia por un compañero sobre el tema: «La acción de las Sociedades de Resistencia». 4. El juguete cómico en un acto y en prosa *Los dos sordos*. 5. Rifa de seis relojes, sistema Roskopf. 6. Gran baile familiar.

JÓVENES AMANTES DEL ARTE.—Esta sociedad ha resuelto celebrar una gran función y baile el sábado 18 del corriente, en el salón del «Lago de Como», Cangallo 1756, donde se estrenará el drama en un acto y dos cuadros, original de José P. Neto, titulado «Almas Nobles» y el juguete cómico en un acto de José Albarrán, titulado «La casa de campo».

Déficit de LA PROTESTA

Donativos de las sociedades, grupos y compañeros para cubrir el déficit de LA PROTESTA:

MES DE FEBRERO

CAPITAL	
Plauchadores y Plauchadoras	5.00
Un libertario	0.50
Mork J.	0.60
José Troitiño	1.00
J. Costa	0.50
Sociedad Escultores Moldeadores y Anexos	5.00
Sociedad Obreros Zapateros, sección cosido á mano	5.00
Sociedad Obreros Zapateros	10.00
DEMOCRES	
Sociedad Panaderos (disuelta)	10.00
ESTACIÓN FLORA	
Francisco Layani	0.50
LUJÁN	
Alonso Binetti	5.00

NOTA: — En esta lista aparecen únicamente las cantidades ya percibidas.

Oferta de trabajo

MEDIO OFICIAL ADELANTADO Y APRENDIZ gasista, necesitase en el taller de Rafael Santoro y Cía., Ayacucho 129.

MEDIO OFICIAL CARPINTERO SE NECESITA Méjico 931.

OFICIAL SASTRE PARA EL TANDIL, SE precisa; sueldo 50 pesos con comida, ó 75 seco. El interesado puede dirigirse á Antonio Giovanetti, para mayores datos, Pichincha 1080.

OFICIALES PINTORES, SE NECESITAN, EN la sociedad Pintores, Junín 462, de 8 á 10 p. m.

Pedido de trabajo

OFICIAL PELUQUERO, se ofrece; ocurrir San Juan 1859.

Artículos en venta

BICICLETA SE VENDE MUY BARATA—en la calle Chacabuco 1472.

Federación Obrera

Es la marca de cigarrillos protejida por los obreros porque con sus premios en libros contribuye á la ilustración popular y á la difusión de las ideas modernas.

Manufactura de Tabacos de Donato Didiego

Cigarrillos Federación Obrera de 10 y 20 cent.

Tabacos para pito Federación Obrera insup. cal.

EL SIGLO XX

Taller de carpintería y Fábrica de muebles

— DE —

Rizzo y Palenzona

CALLE 55 Num. 536 LA PLATA.

Taller de sastrería

— DE —

ERNESTO BETTINI

CASA DE CONFIANZA

198—CALLE BOEDO—198

BUENOS AIRES

Música Prohibida

UN VOLUMEN DE VERSOS

por ALBERTO GHIRALDO

Ilustraciones de JUAN HOHMANN

PRECIO UN PESO

En venta en todas las librerías y quioscos. Pedidos á la administración de MARTÍN FIERRO, Santiago del Estero 1072, Buenos Aires.

CARPINTERIA

— DE —

BENITO PUENTE

931 - Calle MÉJICO - 931

Se hacen armazones y trabajos de todas clases

LOS OBREROS

Casa especial en ropa hecha y artículos para trabajadores. — Ropa adecuada para cada oficio.

PIDAN CATALOGO

Defensa 615 - FEDERICO ROVEDA - Defensa 615

IMPORTANTE

LA PROTESTA *acogerá toda denuncia debidamente garantizada, de abusos cometidos contra la clase trabajadora, sean quienes fueran sus autores, sin reticencias ni excepciones.*

No perteneciendo á ninguno de los titulados partidos políticos, libre defensora como es de los trabajadores, no tiene porque andar con contemplaciones.

Pero entiéndase que hablamos de abusos de orden general, ó de los particulares que emanen del régimen actual de cosas, pues no hospedaremos nunca desahogos provocados por rencillas ú odiosidades.

Los avisos de oferta de trabajo de obreros se insertarán gratuitamente por los días necesarios, hasta la colocación de éstos. En cuanto á los de demanda serán pagos.

Las sociedades gremiales de resistencia tienen á su disposición estas columnas para publicar sus citaciones, el resultado de sus asambleas y reuniones de comisión, así como la dirección de sus locales, etc., etc.

PERMANENTE

La ley de residencia

Artículo 1º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida del territorio de la nación á todo extranjero que haya sido condenado ó sea perseguido por los tribunales extranjeros, por crímenes ó delitos de derecho común.

Artículo 2º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida de todo extranjero cuya conducta comprometa la seguridad nacional ó perturbe el orden público.

Artículo 3º. El Poder Ejecutivo podrá impedir la entrada al territorio de la República á todo extranjero cuyos antecedentes anteriores autoricen á incluirlo entre aquellos á que se refieren los dos artículos precedentes.

Artículo 4º. El extranjero contra quien se haya decretado la expulsión, tendrá tres días para salir del país, pudiendo el Poder Ejecutivo, como medida de seguridad pública, ordenar su detención hasta el momento de embarco.

PRIMERA PELUQUERIA OBRERA

El producto líquido de esta peluquería es destinado al sostenimiento de las escuelas laicas de Buenos Aires.

Queda, pues, recomendada á todos los compañeros que deseen visitarla.

CALLE TAGLE 33

PALERMO

Suscripción á LA PROTESTA

ADELANTADA

CAPITAL	INTERIOR	EXTERIOR
Un mes $ 1.20	Un mes $ 1.50	Trim. oro 2.00
Trimestre 3.50	Trimestre 4.00	Semestre 4.00
Semestre 6.50	Semestre 7.50	Año 7.50
Año 12.00	Año 14.00	

Número suelto en la capital 5 centavos. En las provincias 6 centavos.

Agentes de LA PROTESTA

ROSARIO.—Ezequiel Gómez Murube Las Heras 341.

MENDOZA.—Joaquín Vega. Coronel Plaza.

SANTA FÉ.—Santiago Bárbaro, Expreso Vilalonga.

SAN PEDRO.—Miguel Porrono.

LA PLATA.—Rizzo y Palenzone 55 número 535.

MAR DEL PLATA—Juan Basora. Rioja y Moreno.

JUNÍN.—A. Van Spribouck.

LOS TOLDOS.—Francisco Sayani.

PARANÁ.—Hijos de José Alsina San Martín 383

TUCUMÁN.—Horacio Stabile 25 de Mayo 117.

ZÁRATE—Cornelio Suárez. Independencia 250.

COGHLAND Y GENERAL URQUIZA.—Juan Dussio. Monroe 3846.

SAN NICOLÁS.—Cipriano Velázquez, 11 de Noviembre 178.

QUILMES.—Guillermo Roumier.

SANTIAGO DE CHILE — Neptali Tovar, calle Valdivia 346 ó Casilla Correo 983.

DOMINGO BOSCO—Luján.

TALLER ARTÍSTICO DE FOTOGRABADOS

— DE —

Luis Giusti

Calle Solís 730 — Buenos Aires

VALENTIN BUJANDA

CALLE MORENO 1970

Constructor de cloacas domiciliarias

Gonzalez Hermanos

(Casa fundada en 1886)

FABRICANTES DE HERRAMIENTAS

para Carpinteros, Muebleros y Toneleros

ESPECIALIDAD EN BANCOS DE CARPINTERO y Molduras sobre modelo

Gran surtido en herramientas importadas Americanas, Francesas é Inglesas.

BUEN ORDEN 566

BUENOS AIRES

RESTAURANT

Vegetariano y Anti-alcohólico

Los que quieran informarse sobre este régimen alimenticio, sumamente provechoso para los obreros y en especial para los enfermos, el único que se avenge con las ideas emancipadoras, encontrarán en esta casa alimentos higiénicamente preparados, sin sustancias provenientes de animales muertos ni fermentadas. Tambien se les dará allí las explicaciones que deseen obtener

Pensión $ 40 y $ 28 por mes, una comida 0.80 y 0.50.

Calle 25 de Mayo 449 (altos)

Martín Fierro

Revista popular ilustrada de crítica y arte

Unica en su género

Se reciben suscriciones por correo en su administración: Santiago del Estero 1072, Buenos Aires. Trimestre: 1.20 en la capital. Interior 1.50.